



REPÚBLICA DEMOCRÁTICA DE TIMOR-LESTE

Orçamento Geral do Estado

2013

Parceiros de Desenvolvimento

Livro 5

“Adeus Conflito, Bem-vindo Desenvolvimento”

Índice

Acrónimos	3
Parte 1: Assistência ao Desenvolvimento no Orçamento de Fontes Combinadas para 2013	5
Parte 2: Melhoria das Parcerias de Desenvolvimento	7
2.1 Unidade de Gestão de Parcerias de Desenvolvimento	7
2.2 Plano Estratégico de Desenvolvimento	7
2.3 New Deal para Envolvimento em Estados Frágeis	7
2.4 Portal de Transparência da Ajuda	8
3.1 Tendência geral.....	9
3.2 Parceiros de desenvolvimento em Timor-Leste.....	10
3.3 Alinhamento com o Plano Estratégico de Desenvolvimento.....	10
3.4 Modalidade de Ajuda	12
3.5 Previsibilidade.....	12
Parte 4: Projectos de Assistência de Desenvolvimento a Timor-Leste em 2013	13
4.1 Assistência Externa a Instituições Beneficiárias da RDTL (Concessões).....	13
4.1.1 Gabinete do Presidente.....	15
4.1.2 Parlamento Nacional	16
4.1.3 Gabinete do Primeiro-Ministro	18
4.1.4 Vice Primeiro-Ministro e Coordenador dos Assuntos Sociais	19
4.1.5 Presidente do Conselho de Ministros	25
4.1.6 Ministério da Segurança e Defesa	27
4.1.7 Ministério dos Negócios Estrangeiros e Cooperação.....	30
4.1.8 Ministério das Finanças.....	32
4.1.9 Ministério da Justiça	36
4.1.10 Ministério da Saúde.....	40
4.1.11 Ministério da Educação.....	47
4.1.12 Ministério da Administração Estatal.....	53
4.1.13 Ministério do Comércio, Indústria e Ambiente.....	57
4.1.14 Ministério da Solidariedade Social.....	59
4.1.15 Ministério das Obras Públicas.....	62
4.1.16 Ministério dos Transportes e Comunicações.....	67
4.1.17 Ministério da Agricultura e Pescas.....	68
4.1.18 Ministério do Turismo.....	78
4.1.19 Ministério do Petróleo e Recursos Naturais.....	80
4.1.20 Comissão Nacional de Eleições (CNE)	81
4.1.21 Comissão da Função Pública.....	83

4.1.22 Comissão Anti-Corrupção	84
4.1.23 Beneficiários Não Alocados da RDTL	85
4.2 Assistência Externa a Instituições Beneficiárias da RDTL (Empréstimos).....	87
4.3 Assistência Externa por Distrito.....	88
4.3.1 Distrito de Aileu	89
4.3.2 Distrito de Ainaro.....	89
4.3.3 Distrito de Baucau	89
4.3.4 Distrito de Bobonaro	89
4.3.5 Distrito de Covalima	89
4.3.6 Distrito de Díli	90
4.3.7 Distrito de Ermera	90
4.3.8 Distrito de Lautém.....	90
4.3.9 Distrito de Liquiçá	90
4.3.10 Distrito de Manatuto	90
4.3.11 Distrito de Manufahi	91
4.3.12 Distrito de Oecussi.....	91
4.3.13 Distrito de Viqueque	91
Parte 5: Contribuições Financeiras de Timor-Leste através de Resoluções Governamentais para Países Beneficiários.....	92

Acrónimos

ACNUR	Alto Comissário das Nações Unidas para os Refugiados
AECID	Agência Espanhola de Cooperação Internacional para o Desenvolvimento
AOD	Assistência Oficial ao Desenvolvimento
AusAID	Agência Australiana para o Desenvolvimento Internacional
BAD	Banco Asiático de Desenvolvimento
BM	Banco Mundial
BMZ	Ministério Federal Alemão da Cooperação Económica e do Desenvolvimento
CFI	Corporação Financeira Internacional
CNE	Comissão Nacional de Eleições
DNEA	Direcção Nacional da Eficácia da Ajuda
FAO	Organização para a Agricultura e Alimentação
GIZ	Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit
GPRC	Gabinete de Prevenção e Recuperação de Crises
GTL	Governo de Timor-Leste
JICA	Agência de Cooperação Internacional do Japão
KOICA	Agência de Cooperação Internacional da Coreia do Sul
MAP	
MCIA	Ministério do Comércio, Indústria e Ambiente
ME	Ministério da Educação
MF	Ministério das Finanças
MJ	Ministério da Justiça
MOP	Ministério das Obras Públicas
MPRM	Ministério do Petróleo e Recursos Minerais
MS	Ministério da Saúde
MSS	Ministério da Solidariedade Social
NZAID	Agência Neozelandesa para o Desenvolvimento Internacional
OCPCEs	Objectivos de Construção da Paz e de Construção do Estado
ODMs	Objectivos de Desenvolvimento do Milénio
OFC	Orçamento de Fontes Combinadas
OIM	Organização Internacional das Migrações
OMS	Organização Mundial da Saúde
ONG	Organização Não Governamental
ONU	Organização das Nações Unidas
PDs	Parceiros de Desenvolvimento
PED	Plano Estratégico de Desenvolvimento
PGA	Plataforma de Gestão de Ajuda

PMA	Programa Mundial de Alimentos
PNUD	Programa das Nações Unidas para o Desenvolvimento Internacional
PTA	Portal de Transparência da Ajuda
RDTL	República Democrática de Timor-Leste
RTLDP	Reunião de Timor-Leste com os Parceiros de Desenvolvimento
SE	Secretaria de Estado
Sida	Agência Sueca de Cooperação para o Desenvolvimento Internacional
UE	União Europeia
UGPD	Unidade de Gestão de Parcerias de Desenvolvimento
UNESCO	Organização das Nações Unidas para a Educação, a Ciência e a Cultura
UNICEF	Fundo das Nações Unidas para a Infância
UNPF	Fundo de População das Nações Unidas
US\$	Dólar Americano
USAID	Agência dos Estados Unidos para o Desenvolvimento Internacional

Parte 1: Assistência ao Desenvolvimento no Orçamento de Fontes Combinadas para 2013

Tal como previsto na alínea b) do número 4 do Artigo 23.º da Lei Parlamentar 2009/13 sobre a Lei de Orçamento e Gestão Financeira de 15 de Outubro de 2009, o Orçamento Geral do Estado de Timor-Leste deve indicar o financiamento por parte dos Parceiros de Desenvolvimento (PDs). O Orçamento de Fontes Combinadas (OFC), que agrega o orçamento geral do estado e a assistência externa prestada pelos PDs, é um conceito importante em Timor-Leste, uma vez que a assistência internacional tem vindo a contribuir substancialmente para o desenvolvimento de Timor-Leste desde a sua independência. Embora o papel da assistência externa se tenha vindo a reduzir em resultado do crescimento rápido do orçamento do estado nos últimos anos, a assistência externa tem ultrapassado constantemente os 200 milhões de dólares por ano ao longo dos últimos 10 anos.

A assistência externa indicada neste Livro Orçamental para 2013, nomeadamente a Assistência Oficial ao Desenvolvimento (AOD) prestada por parceiros de desenvolvimento multilaterais e bilaterais ao Governo de Timor-Leste (GTL), é parte integrante do OFC. Esta assistência inclui os projectos de AOD executados em colaboração directa com Ministérios governamentais, bem como através de Organizações Não Governamentais (ONGs). No último capítulo, todos os projectos de AOD a Timor-Leste são apresentados segundo as instituições beneficiárias da República Democrática de Timor-Leste (RDTL).

Actualmente está previsto que os PDs forneçam um total de 216,3 milhões de dólares a Timor-Leste em 2013. Este montante inclui 203,4 milhões relativos a concessões para projectos em curso e projectos planeados, bem como 12,9 milhões em empréstimos para dois projectos em curso. Todas as concessões estão actualmente categorizadas como apoio fora do orçamento, ao passo que os empréstimos são considerados apoio dentro do orçamento. O Livro Orçamental N.º 1 indica como “Compromissos de Parceiros de Desenvolvimento” apenas a assistência externa através de concessões, de modo a evitar duplicação de cálculos.

Deve-se notar que todas as informações apresentadas no presente Livro Orçamental são derivadas do Portal de Transparência da Ajuda (PTA), a base de dados governamental em que os PDs são responsáveis por fornecer dados em relação a todas as suas contribuições. Para ajudar o Governo a preparar o Orçamento Geral do Estado para 2013 e para fins mais gerais de coordenação e eficácia, o Ministério das Finanças (MF) do GTL solicita

aos PDs que actualizem trimestralmente o PTA. Todos os dados contidos no presente relatório foram gerados a partir da actualização de Agosto de 2012. As informações utilizadas no presente Livro Orçamental são baseadas em relatórios gerados a partir do PTA a 11 de Outubro de 2012.

Parte 2: Melhoria das Parcerias de Desenvolvimento

2.1 Unidade de Gestão de Parcerias de Desenvolvimento

A “Direcção Nacional de Eficácia da Ajuda (DNEA)” do MF irá renascer como “Unidade de Gestão de Parcerias de Desenvolvimento (UGPD)”, ficando responsável por gerir e coordenar PDs com Timor-Leste, com a aprovação da Lei Orgânica do MF em Setembro de 2012 no Conselho de Ministros. A UGPD fica situada sob a supervisão directa do MF. As responsabilidades da UGPD incluem a coordenação e o reporte sobre assistência de desenvolvimento prestada pelo Estado de Timor-Leste a outros países, para lá de garantir o uso eficaz da assistência externa prestada por PDs a Timor-Leste, de modo a garantir coordenação e harmonização com as prioridades de desenvolvimento estabelecidas pelo Governo. A UGPD trabalha de perto com o Secretariado do g7+, o qual presta apoio técnico e administrativo à participação de Timor-Leste no grupo de países membros da iniciativa g7+, com vista a melhorar a eficácia da assistência de desenvolvimento.

2.2 Plano Estratégico de Desenvolvimento

A visão de desenvolvimento de Timor-Leste para as próximas duas décadas está articulada no Plano Estratégico de Desenvolvimento (PED) para 2011 a 2030, emitido em Julho de 2011. O PED é um pacote integrado de políticas estratégicas que pretende até 2030 passar Timor-Leste de um país de baixos rendimentos para um país com rendimentos médio-altos e com uma população saudável, instruída e segura. O PED abrange três áreas importantes, incluindo (1) capital social, (2) desenvolvimento de infra-estruturas e (3) desenvolvimento económico. Estes três pilares assentam num quadro institucional efectivo. Com a assinatura do Pacto de Desenvolvimento de Díli na Reunião de Timor-Leste com os Parceiros de Desenvolvimento (RTLPD) de 2011, o Governo de Timor-Leste e os seus PDs acordaram que o PED será o quadro global com o qual todos os programas e projectos se deverão alinhar no futuro.

2.3 New Deal para Envolvimento em Estados Frágeis

O “New Deal para Envolvimento em Estados Frágeis (o New Deal)” foi apresentado no Quarto Fórum de Alto Nível sobre Eficácia da Ajuda em Busan, Coreia do Sul, em Novembro de 2011. Desde então o New Deal foi endossado por mais de 40 países e organizações.

O New Deal define um novo paradigma global para o envolvimento internacional em estados frágeis. Foi concebido para acelerar a efectividade do envolvimento internacional por via da promoção de caminhos determinados e liderados pelos países recipientes rumo à paz e à solidez. O New Deal engloba os três componentes seguintes.

- (1) Objectivos de Construção da Paz e Construção do Estado (OCPCEs): uma base importante para permitir o progresso rumo aos ODMs de modo a orientar o trabalho em estados frágeis e afectados por conflitos
- (2) FOCUS: os modos de envolvimento para apoiar formas de sair da fragilidade determinadas e lideradas pelos países recipientes
- (3) TRUST: os modos de prestar ajuda e gerir recursos com maior eficiência e de alinhar estes recursos com os resultados

O GTL, enquanto presidente do g7+, tem continuado a fazer esforços para elaborar o conceito de cada componente do New Deal e promover o New Deal para que ganhe ainda mais apoio. Em Setembro de 2012 realizou-se o Evento Paralelo de Alto Nível aquando da Assembleia-Geral das Nações Unidas, intitulado “*O New Deal: Perspectivas e Experiências do g7+*,” com representação ao mais alto nível, incluindo chefes de estado e ministros. O evento gerou um elevado interesse em Nova Iorque e trouxe visibilidade acrescida ao g7+ e ao New Deal, criando mais oportunidades para vir a ter um papel na definição da Agenda de Desenvolvimento Pós-2015.

A implementação teste do New Deal continuará a ser alargada entre países do g7+, com o g7+ a estar especialmente atento às parcerias piloto até 2015. Isto garantirá que é possível adaptar e implementar o quadro, o que permitirá aos países do g7+ fazer transições determinadas e lideradas por eles próprios rumo à solidez. O g7+ desenvolverá uma contribuição consolidada para a Agenda de Desenvolvimento Pós-2015 da ONU para garantir que as necessidades e vulnerabilidades especiais de estados frágeis são abordadas de modo equitativo.

2.4 Portal de Transparência da Ajuda

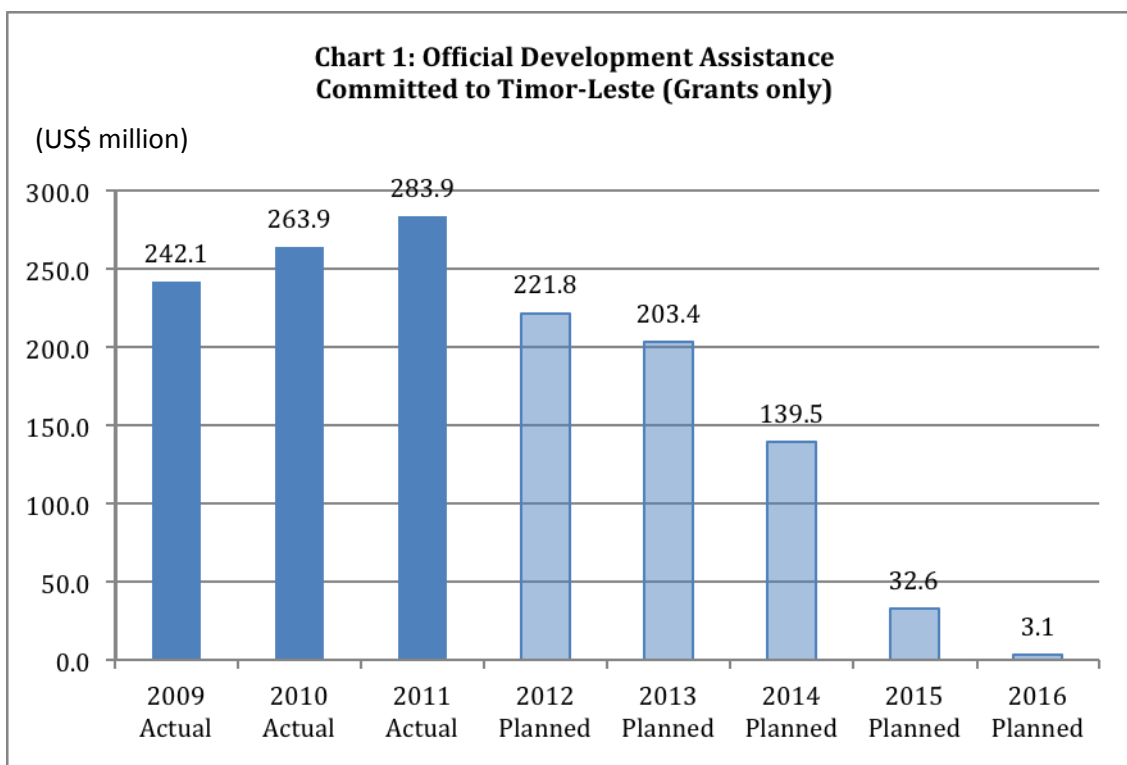
2012 foi um ano especialmente importante no que diz respeito ao início do uso do PTA (<http://www.aidtransparency.gov.tl>). O PTA assenta na Plataforma de Gestão da Ajuda (PGA), que é o sistema que forma actualmente a base de dados central para toda a informação sobre ajuda em Timor-Leste. O PTA é único na medida que depende da cooperação dos parceiros de desenvolvimento para prestar informações sobre a sua assistência externa; todos os dados são inseridos pelos próprios parceiros de desenvolvimento. O PTA permitiu ao Governo recolher dados mais precisos e mais previsíveis, bem como disseminar os dados através de relatórios mais significativos e contendo análises. O primeiro Relatório de Transparência da Ajuda foi criado através da PGA e emitido na RTLPD de 2012. O PTA é também uma ferramenta utilizada não só pela UGPD como também por todos os ministérios governamentais e parceiros de desenvolvimento, permitindo uma melhor compreensão da situação da Assistência Oficial ao Desenvolvimento de Timor-Leste. Equipado com o PTA, a UGPD consegue prestar um melhor contributo para a preparação de Orçamentos de Estado de qualidade. A

integração do PTA nos sistemas orçamentais do Governo facilitará o acesso a informações actuais sobre toda a assistência dos PDs por parte de instituições governamentais beneficiárias, regiões, sectores, pilares do PED e PDs, incluindo informações sobre compromissos e desembolsos.

Parte 3: Tendência da Assistência de Desenvolvimento a Timor-Leste

3.1 Tendência geral

O montante de AOD a Timor-Leste rondou os 250 milhões de dólares por ano entre 2009 e 2011. A AOD enquanto percentagem no OFC desceu de 24,5% em 2009 para 11,7% em 2012 numa base planeada. Em 2013 está previsto que Timor-Leste receba um total de 203,4 milhões de assistência na forma de concessões. Entre 2013 e 2016 regista-se uma tendência decrescente significativa, todavia esta dever-se-á sobretudo à inexistência de informações precisas sobre despesas planeadas a médio prazo por parte de alguns PDs do que a uma falta de apoio ou compromisso internacionais. Com o tempo são esperados novos compromissos para anos futuros.



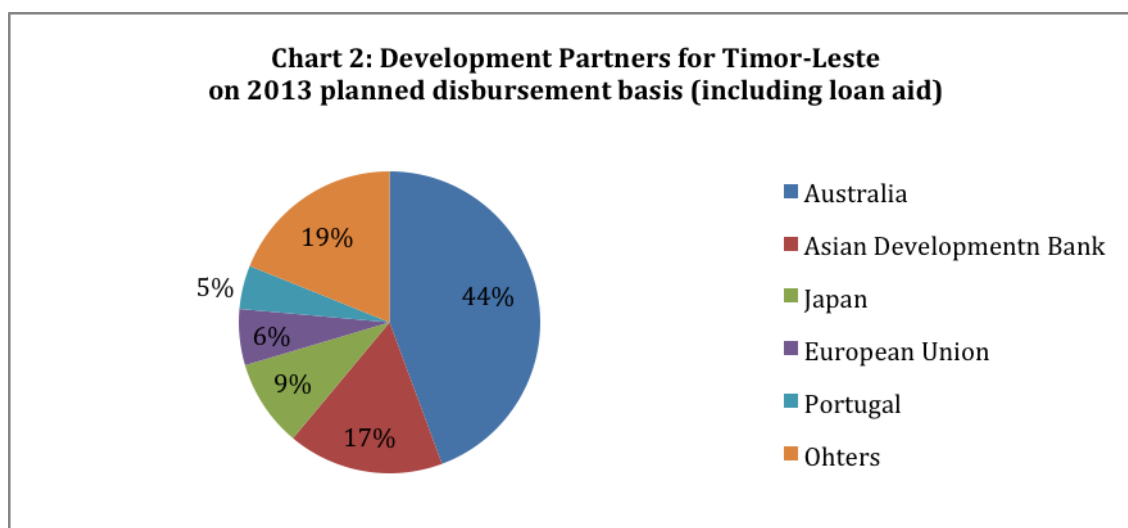
Fonte: Relatório de Desembolsos de Parceiros de Desenvolvimento (até 2010) e Portal de Transparência da Ajuda (após 2011)

Nota: Os valores relativos a 2009 e 2010 representam assistência externa somente ao sector do Governo.

O valor referente a 2012 é baseado no orçamento rectificativo para 2012.

3.2 Parceiros de desenvolvimento em Timor-Leste

17 PDs multilaterais e 20 PDs bilaterais comprometeram-se a prestar AOD a Timor-Leste em 2013. Os PDS que tencionam desembolsar mais de 10 milhões de dólares em 2013, incluindo ajuda através de empréstimos, são a Austrália (95,9 milhões de dólares), o Banco Asiático de Desenvolvimento (36,2 milhões), o Japão (20,2 milhões), a União Europeia (13,0 milhões) e Portugal (10,1 milhões). A Austrália continuará a ser o maior PD de Timor-Leste, estando previsto que contribua com 44 por cento da AOD total a Timor-Leste. Os cinco principais parceiros de desenvolvimento referidos representarão mais de 80 por cento da AOD total a Timor-Leste.



Fonte: Portal de Transparência da Ajuda

3.3 Alinhamento com o Plano Estratégico de Desenvolvimento

Tal como foi referido anteriormente, o PED para 2011 a 2030 é o quadro global com o qual todos os programas e projectos se devem alinhar. A Tabela 1 indica o desembolso planeado por parte dos PDs para cada pilar e sub-pilar do PED em 2013. Deve ser notado que a tabela mostra apenas o montante de assistência externa em cada categoria de sector, o que não significa que todos os projectos estejam alinhados com firmeza com os “alvos” segundo os sub-pilares do PED.

Entre os quatro pilares o *Capital Social* é o que receberá a maior fatia do desembolso planeado em 2013, com aproximadamente 35% do montante total. Seguem-se o *Desenvolvimento de Infra-estruturas*, *Quadro Institucional* e *Desenvolvimento*

Económico, os quais receberão respectivamente cerca de 30%, 25% e 15% dos desembolsos planeados para 2013. Os principais recipientes da assistência externa a nível de sub-pilar incluem (1) *Estradas e Pontes* (42,9 milhões de dólares, 19,8%), (2) *Saúde* (31,6 milhões, 14,6%), (3) *Educação e Formação* (21,7 milhões, 10,0%), (4) *Segurança* (21,4 milhões, 9,9%), (5) *Inclusão Social* (16,2 milhões, 7,5%), (6) *Agricultura* (16,0 milhões, 7,4%), e (7) *Gestão do Sector Público e Boa Governação* (15,7 milhões, 7,3%).

Um número desproporcional de PDs irá apoiar sub-pilares específicos, incluindo *Educação e Formação* (30), *Inclusão Social* (25), *Saúde* (19), *Agricultura* (19), *Justiça* (17), e *Gestão do Sector Público e Boa Governação* (17). Existem porém outros sub-pilares assistidos por poucos PDs. Por exemplo o pilar de Desenvolvimento de Infra-estruturas contará com a assistência de poucos PDs comparativamente com o montante de assistência externa que irá receber.

Tabela 1: 2013 Desembolsos planeados e número de PDs de acordo com os pilares / sub-pilares do Plano Estratégico de Desenvolvimento para 2011-2030 (incluindo ajuda através de empréstimos)

Plano Estratégico de Desenvolvimento para 2011 a 2030		Desembolsos Planeados para 2013		Número de PDs
Pilar	Sub-Pilar	(milhões de dólares)	(%)	
Capital Social	Educação e Formação	21,7	10,0%	30
	Saúde	31,6	14,6%	19
	Inclusão Social	16,2	7,5%	25
	Ambiente	1,8	0,8%	6
	Cultura e Património	0,0	0,0%	3
	Diversos no sub-pilar	2,6	1,2%	-
	Subtotal	73,9	34,2%	-
Desenvolvimento de Infra-estruturas	Estradas e Pontes	42,9	19,8%	5
	Água e Saneamento	13,4	6,2%	11
	Electricidade	2,2	1,0%	3
	Portos Marítimos	4,6	2,1%	2
	Aeroportos	-	-	-
	Telecomunicações	-	-	-
	Diversos no sub-pilar	2,5	1,2%	-

	Subtotal	65,6	30,3%	-
Desenvolvimento Económico	Desenvolvimento Rural	2,2	1,0%	11
	Agricultura	16,0	7,4%	19
	Petróleo	8,7	4,0%	2
	Turismo	0,2	0,1%	3
	Investimento do Sector Privado	2,1	1,0%	7
	Diversos no sub-pilar	3,4	1,6%	-
	Subtotal	32,6	15,1%	-
Quadro Institucional	Segurança	21,4	9,9%	7
	Defesa	-	-	-
	Negócios Estrangeiros	0,3	0,1%	3
	Justiça	2,3	1,1%	17
	Gestão do Sector Público e Boa Governação	15,7	7,3%	17
	Agência Nacional de Desenvolvimento / Agência de Política Económica e Investimento	2,4	1,1%	1
	Diversos no sub-pilar	1,2	0,6%	-
	Subtotal	43,3	20,0%	-
Outros	0,9	0,4%	-	
TOTAL		216,3	100,0%	-

3.4 Modalidade de Ajuda

A AOD a Timor-Leste em 2013 será providenciada sobretudo na forma de concessões para apoio a projectos. Em 2012 não estão estabelecidos apoios ao orçamento ou a programas. Em 2012 introduziram-se empréstimos pela primeira vez em Timor-Leste, estando actualmente a ser implementados dois projectos de empréstimos no sector rodoviário.

3.5 Previsibilidade

Os últimos anos têm mostrado uma tendência decrescente nas projecções futuras de apoio de PDs, todavia os desembolsos concretos dos PDs têm-se mantido num nível relativamente constante. Observa-se que a maior parte dos países e organizações adopta ciclos orçamentais de um só ano, o que torna difícil apresentar projecções orçamentais

plurianuais. Para lá disto, mesmo em projecções futuras de AOD a um ano registam-se discrepâncias entre desembolsos planeados e desembolsos concretos, com os últimos a serem frequentemente superiores. Como tal, a ausência de informações precisas sobre as expectativas de financiamento dos PDs limita a capacidade do Governo para conduzir planeamento orçamental, em especial no que diz respeito ao planeamento a médio prazo e à análise macroeconómica numa base consolidada.

Parte 4: Projectos de Assistência de Desenvolvimento a Timor-Leste em 2013

4.1 Assistência Externa a Instituições Beneficiárias da RDTL (Concessões)

Em 2012 a UGPD recolheu dados no PTA provenientes de PDs a respeito do seu apoio projectado para 2013 e para os três anos seguintes, bem como sobre os seus desembolsos concretos confirmados para 2011 e 2012. As tabelas seguintes são geradas directamente do PTA e fornecem um retrato mais detalhado do apoio planeado dos PDs em 2013. Cada tabela mostra os projectos que os PDs irão implementar em cada ministério em 2013, incluindo PDs, agências de implementação, títulos de projecto, resultados esperados e desembolsos planeados. Estas tabelas dão às instituições beneficiárias do Governo os detalhes necessários para criar orçamentos que dêem resposta às necessidades do país.

Tabela 2: Assistência Externa por Instituição Beneficiária da RDTL (desembolsos planeados em milhares de dólares)

Instituições Governamentais Beneficiárias	Total de Financiamento	2012	2013	2014	2015	2016	Total dos 4 anos (2013 a 2016)
Gabinete do Presidente	790	34	0	0	0	0	0
Parlamento Nacional	10.786	2.840	2.087	684	0	0	2.771
Gabinete do Primeiro-Ministro	5.623	632	2.352	1.316	0	0	3.668
Vice Primeiro-Ministro e Coordenador dos Assuntos Sociais	57.460	9.897	8.239	3.687	2.719	362	15.007
Presidente do Conselho de Ministros	9.321	1.664	1.318	0	0	0	1.318
Ministério da Segurança e defesa	110.920	25.477	21.852	21.257	0	0	43.109
Ministério dos Negócios Estrangeiros e Cooperação	3.140	646	269	120	0	0	389

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

Ministério das Finanças	90.677	30.621	21.981	13.695	0	0	35.676
Ministério da Justiça	101.917	15.841	6.176	134	64	0	6.374
Ministério da Saúde	124.221	35.781	31.816	24.731	2.174	1.035	59.756
Ministério da Educação	72.350	20.183	13.776	6.394	2.200	0	22.370
Ministério da Administração Estatal	42.969	7.324	3.405	788	0	0	4.193
Ministério do Comércio, Indústria e Ambiente	6.627	3.773	2.152	1.402	0	0	3.554
Ministério da Solidariedade Social	8.095	13.501	10.705	0	0	0	10.705
Ministério das Obras Públicas	214.993	41.040	44.367	41.305	20.670	1.667	108.009
Ministério dos Transportes e Comunicações	15.914	39	5.075	152	0	0	5.227
Ministério da Agricultura e Pescas	149.411	20.032	17.527	10.189	638	0	28.354
Ministério do Turismo	1.432	715	272	0	0	0	272
Ministério do Petróleo e Recursos Naturais	23.305	4.827	2.644	8.695	0	0	11.339
Comissão Nacional de Eleições (CNE)	7.038	959	16	0	0	0	16
Comissão da Função Pública	31.028	4.909	5.153	4.412	4.142	0	13.707
Comissão Anti-Corrupção	20.518	950	516	20.518	5.139	0	26.173
Instituição Beneficiária Não Alocada	5.640	1.943	1.952	794	0	0	2.746

4.1.1 Gabinete do Presidente

O Gabinete do Presidente não tem projectos com desembolsos planeados em 2013.

Tabela 3: Gabinete do Presidente – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2014	2015	2016	Total dos 4 anos
USAID	- Gabinete do Presidente - SE das Artes e da Cultura	Fundo do Embaixador para Programas de Pequenas Concessões	Apoio na forma de concessões para o governo e a sociedade civil	147	34	0	0	0	0	0
República Popular da China	República Popular da China	Cooperação Técnica para o Edifício do Gabinete do Presidente	Formação de 10 técnicos timorenses para a manutenção diária do edifício	643	0	0	0	0	0	0
TOTAL				790	34	0	0	0	0	0

4.1.2 Parlamento Nacional

Em 2013 o Parlamento Nacional receberá 2,1 milhões de dólares em AOD. Os projectos no Parlamento Nacional incidirão nos géneros e no fortalecimento institucional. A maior parte da AOD irá para um projecto da UE que visará o fortalecimento institucional e a capacitação dos funcionários parlamentares.

Tabela 4: Parlamento Nacional – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2014	2015	2016	Total dos 4 anos
UE	PNUD	Fortalecimento da capacidade institucional do Parlamento Nacional de Timor-Leste (00079669)	Melhoria da capacidade institucional e dos conhecimentos por parte de deputados e funcionários, o que por sua vez permitirá ao Parlamento cumprir o seu mandato de fiscalização do Executivo	5.500	1.580	1.969	684	0	0	2.653
- AUSAID - Ministério dos Negócios Estrangeiros da Itália - Noruega - Suécia - PNUD	PNUD	Fortalecimento da Democracia Parlamentar em Timor-Leste (00073810)	Melhoria da capacidade institucional (sistema e processos, conhecimentos e qualificações, atitudes e comportamentos) do Parlamento Nacional para desempenhar o seu papel e funções constitucionais	4.812	1.219	100	0	0	0	100
AUSAID	- Fundação Alola - Fokupers - KOMEG - Rede Feto - TIDS - TLMDC	Programa Integrado Timorense para Mulheres na Política e no Processo Decisório (PITMPPD) – incluindo apoio ao Centro de Recursos de Géneros do Parlamento Nacional	Mulheres eficazes e cientes sobre a questão dos géneros eleitas para posições decisórias em instituições estatais a nível nacional e em conselhos municipais e conselhos de suco. Promover a participação das mulheres através da transformação da liderança na política e nas comunidades, fortalecendo uma agenda acordada sobre a autonomização das mulheres e respondendo a outras necessidades dos seus eleitores em todos os aspectos do processo eleitoral, por meio da ligação entre nível local e nível nacional. Mulheres eleitas a nível nacional, municipal e de suco, capazes de influenciar uma	102	0	18	0	0	0	18

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

			agenda que respeite os direitos das mulheres.							
- AUSAID - Irish Aid - Comissão Nacional das Mulheres da ONU na Austrália - Ministério dos Negócios Estrangeiros da Noruega	- Fundação Alola - DNAT - DNDLOT - FONGTIL - Fokupers - INAP - KOMEG - Rede Feto - TIDS - TLMDC - Secretariado Técnico de Administração Eleitoral	Programa Integrado Timorense para Mulheres na Política e no Processo Decisório (PITMPPD)	Mulheres eficazes e cientes sobre a questão dos géneros eleitas para posições decisórias em instituições estatais a nível nacional e em conselhos municipais e conselhos de suco. Promover a participação das mulheres através da transformação da liderança na política e nas comunidades, fortalecendo uma agenda acordada sobre a autonomização das mulheres e respondendo a outras necessidades dos seus eleitores em todos os aspectos do processo eleitoral, por meio da ligação entre nível local e nível nacional. Mulheres eleitas a nível nacional, municipal e de suco, capazes de influenciar uma agenda que respeite os direitos das mulheres.	372	41	0	0	0	0	0
TOTAL				10.786	2.840	2.087	684	0	0	2.771

4.1.3 Gabinete do Primeiro-Ministro

Em 2013 o Gabinete do Primeiro-Ministro receberá 2,4 milhões de dólares em financiamento de PDs, o que representará 1,2% do orçamento total de AOD. 1,3 milhões de dólares irão para o alargamento do actual projecto da JICA, que presta apoio à Agência de Desenvolvimento Nacional (ADN) através de formação e orientação técnica.

Tabela 5: Gabinete do Primeiro-Ministro – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2014	2015	2016	Total dos 4 anos
JICA	JICA	Cooperação adicional com a ADN	Em preparação	2.506	0	1.253	1.253	0	0	2.506
JICA	JICA	Projecto de cooperação técnica para reforçar a capacidade institucional da Agência de Desenvolvimento Nacional	(1) Tarefas principais da ADN compiladas e bem entendidas; (2) Orientações técnicas e manuais para pessoal técnico da ADN desenvolvidos; (3) Pessoal técnico da ADN com conhecimentos básicos a nível de análise, avaliação, monitorização e inspecção de projectos de infra-estruturas; (4) Pessoal técnico da ADN recebe formação prática a fim de ter capacidade para conduzir análise, avaliação, monitorização e inspecção de projectos de infra-estruturas; (5) Recomendações efectuadas para a capacitação de pessoal técnico da ADN.	1.854	0	911	0	0	0	911
JICA	JICA	Assessor de Planeamento de Desenvolvimento		325	65	188	63	0	0	251
Agência Brasileira de Cooperação (Brasil)	Agência Brasileira de Cooperação (Brasil)	Fortalecimento do Serviço Nacional de Informações de Timor-Leste		937	567	0	0	0	0	0
TOTAL				5.623	632	2.352	1.316	0	0	3.668

4.1.4 Vice Primeiro-Ministro e Coordenador dos Assuntos Sociais

Em 2013 o Vice Primeiro-Ministro e Coordenador dos Assuntos Sociais receberá 8,2 milhões de dólares em AOD de PDs. Este montante representa 4,0% do orçamento geral de AOD e incide em várias questões, incluindo géneros, educação, formação e emprego. Os dois maiores projectos em 2013 totalizam 5,4 milhões de dólares e visam prestar formação aos timorenses de modo a permitir-lhes conseguir emprego e melhorar a sua situação económica.

Tabela 6: Vice Primeiro-Ministro e Coordenador dos Assuntos Sociais – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2014	2015	2016	Total dos 4 anos
- BAD - UE	SE da Formação Profissional e Emprego	G0274: Projecto de Formação em Qualificações Intermédias (Projecto de Concessão)	Alargamento do sistema TVET com formação intermédia (nível 2 a 4) relevante e que dê resposta às necessidades do mercado laboral.	12.000	638	4.343	2.695	2.145	0	9.183
AECID	Paz	Autonomização económica e social com uma perspectiva de géneros no Camboja, Timor-Leste e Vietname	Melhoria das qualificações técnicas na agricultura e pescas, com igualdade entre os géneros, melhores qualificações organizacionais e melhor qualidade, variedade e comercialização de produtos.	1.092	465	1.098	0	0	0	1.098
Governo da Alemanha	SE da Juventude e Desporto	Fundo da Paz (PN 07.2183.7)	Organizações timorenses seleccionadas, trabalhando em conjunto com jovens, implementam iniciativas com vista a prevenir a violência e a gerir conflitos.	2.653	620	649	0	0	0	649

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

Programa da NZAID, Ministério dos Negócios Estrangeiros e Comércio	Moris Rasik	Moris Rasik: Projecto de Formação em Literacia Financeira Fase III	Mulheres autonomizadas e instruídas nas zonas rurais de Timor-Leste melhoram a forma como gerem o dinheiro e desenvolvem qualificações e conhecimentos básicos para a construção de pequenos negócios que contribuem para os rendimentos das suas famílias e para o bem-estar das comunidades.	2.771	562	582	569	510	362	2.024
- Governo da Holanda - Governo da Suécia - Noruega - UNICEF outros recursos - UNICEF	- ME - SE da Juventude e Desporto	Programa de Desenvolvimento para Adolescentes e Jovens	- Crianças e jovens (rapazes e raparigas) têm oportunidades para expressar os seus pontos de vista sobre questões que os afectam e sobre a implementação de políticas e programas, incluindo a participação em processos decisórios e na construção nacional. - 80% dos adolescentes e jovens (rapazes e raparigas) têm competências básicas de alfabetização e de vida.	1.668	523	523	0	0	0	523
- AUSAID - Departamento de Desenvolvimento Internacional	- AMKV - APSCTL - Fokupers - Secretaria de Estado para a Promoção da Igualdade - SE da Segurança	Da comunidade a instituições globais de segurança: envolvimento das mulheres na construção da paz e na segurança	Mulheres envolvidas de forma activa em iniciativas de construção da paz a nível comunitário e nacional. Reformas no sector da segurança em contextos afectados por conflitos e sistemas mais fortes de planeamento, monitorização e responsabilização garantem a melhor implementação do SCR 1325 através de aumentos a nível de financiamento e de reformas institucionais.	0	120	258	0	0	0	258
Programa da NZAID, Ministério dos Negócios Estrangeiros e Comércio	Care Internacional	Lafaek Meios de comunicação social comunitária para o desenvolvimento económico rural	Melhorar as qualificações, conhecimentos e oportunidades de emprego para as comunidades através da provisão de materiais de informação e de ensino não formal	711	250	250	250	0	0	500
- Associação Ba Futuru - UE	Associação Ba Futuru	Autonomização das mulheres e estabelecimento de redes de protecção nas bases		461	0	239	39	0	0	278

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

CIDA	Secretaria de Estado para a Promoção da Igualdade	Programa da CEDAW para o Sudeste Asiático Segunda Fase Timor-Leste	Aumento das qualificações e conhecimentos de agentes do Governo e de peritos da sociedade civil na questão dos géneros de modo a possibilitar o desenvolvimento e monitorização de quadros legislativos novos e revistos da CEDAW. Aumento da sensibilização entre agentes formais e informais do sistema de justiça relativamente a compromissos da CEDAW.	803	54	134	134	64	0	331
Programa da NZAID, Ministério dos Negócios Estrangeiros e Comércio	Caritas Aotearoa Nova Zelândia	Geração de rendimentos e pequenas empresas para mulheres timorenses	Melhoria das condições de vida através da melhoria da comercialização, promoção e desenvolvimento de produtos.	181	0	100	0	0	0	100
Governo de Espanha	- Paz - Fundação Salesian Don Bosco	Aumento das oportunidades de rendimentos para as populações rurais e urbanas com menos recursos económicos em Díli, Baucau e Lautém (Timor-Leste) através da educação técnica dos jovens, incluindo ensino teórico e prático	1. Criação Dep. Escola-Empresa; 2. Fortalecimento do TISDO; 3. Plano estratégico SDB/FMA; 4. Formação de Secretaria Educacional; 5. Promoção da unidade de produção de catering / padaria e costura	3.020	348	63	0	0	0	63
Governo de Espanha	- ETDA - FUNDESCO - Tuba Rai Metin	Contribuição para o desenvolvimento rural e promoção da igualdade entre os géneros no distrito de Liquiçá, em Timor-Leste.	Este projecto visa melhorar as condições económicas e a segurança alimentar para 250 agricultores através da criação de serviços financeiros apropriados e da formação de beneficiários. O projecto irá contribuir para o processo de transição de uma agricultura de subsistência para uma agricultura comercial em que a venda da produção excedentária servirá para melhorar a segurança económica e alimentar.	360	60	0	0	0	0	0

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

Noruega	Procura de terreno comum	Autonomização das mulheres e aumento do acesso à justiça em Timor-Leste	Aumentar o conhecimento do público a respeito dos seus direitos básicos de recorrer à lei para dar resposta e queixas legítimas e alterar as percepções e atitudes do público em relação ao sistema judicial timorense. Apoiar a criação de caminhos de referência através dos quais as mulheres timorenses podem aceder a serviços legais. Aumentar a capacidade e a sustentabilidade de OSCs timorenses para terem um papel mais activo em processos envolvendo justiça, as mulheres e a construção a paz	356	174	0	0	0	0	0
- AUSAID - Irish Aid - Comissão Nacional das Mulheres da ONU na Austrália - Ministério dos Negócios Estrangeiros da Noruega	- Fundação Alola - DNAT - DNDLOT - FONGTIL - Fokupers - INAP - KOMEK - Rede Feto - TIDS - TLMDC - Secretariado Técnico de Administração Eleitoral - Comunidade de Mulheres	Programa Integrado Timorense para Mulheres na Política e no Processo Decisório (PITMPPD)	Mulheres eficazes e cientes sobre a questão dos géneros eleitas para posições decisórias em instituições estatais a nível nacional e em conselhos municipais e conselhos de suco. Promover a participação das mulheres através da transformação da liderança na política e nas comunidades, fortalecendo uma agenda acordada sobre a autonomização das mulheres e respondendo a outras necessidades dos seus eleitores em todos os aspectos do processo eleitoral, por meio da ligação entre nível local e nível nacional.	372	41	0	0	0	0	0
UE	Instituto Católico de Relações Internacionais	Fazer ouvir as vozes das mulheres: Defender os direitos das mulheres em Timor-Leste (1)		201	14	0	0	0	0	0

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

AECID	Paz	Programa regional para promover a igualdade dos géneros na participação política no Bangladesh, Camboja, Filipinas, Timor-Leste e Vietname.	Promoção da participação activa das mulheres nas comunidades, melhoria das qualificações de membros de ambos os sexos dos Conselhos de Suco.	488	250	0	0	0	0	0
UNPF	UNPF	Reforço da capacidade nacional para promover a igualdade dos géneros e evitar a violência com base nos géneros, por via de melhores políticas e da aplicação das leis.	1. Decisores políticos e planeadores a nível nacional e sub-nacional sensibilizados para a necessidade de fortalecer e operacionalizar mecanismos institucionais para uma melhor coordenação e monitorização de programas e estratégias referentes à população e a RH.	3.139	0	0	0	0	0	0
OIM	OIM	Apoio à igualdade entre os géneros em Timor-Leste CT.0334	1. Melhoria da protecção de mulheres e jovens do sexo feminino através do estabelecimento de quadros e mecanismos legais para fazer valer os seus direitos; 2. Redução da vulnerabilidade de mulheres e jovens do sexo feminino por via de melhores mecanismos e serviços de contacto e do estabelecimento de um esquema de protecção social; 3. Melhoria das condições sociais e económicas de mulheres e jovens do sexo feminino através de uma alocação justa de recursos utilizando uma orçamentação atenta à questão dos géneros.	1.284	43	0	0	0	0	0
Governo de Espanha		Apoio à igualdade entre os géneros e aos direitos das mulheres em Timor-Leste.	Aumentar a protecção de mulheres e jovens do sexo feminino por via do estabelecimento de quadros e mecanismos legais para fazer valer os seus direitos	2.015	0	0	0	0	0	0

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

AECID	Secretaria de Estado para a Promoção da Igualdade	Apoio à igualdade entre os géneros e aos direitos das mulheres na construção nacional de Timor-Leste (ODMs)	Aumentar a participação de mulheres e jovens do sexo feminino por via do estabelecimento de quadros e mecanismos legais para fazer valer os seus direitos	1.637	1.019	0	0	0	0	0
Finlândia	Centro de Estudos para a Paz e Desenvolvimento	Apoio ao envolvimento das mulheres na consolidação da democracia em Timor-Leste	Este projecto visa a construção da paz e da democracia num cenário pós-conflito através da criação de plataformas de diálogo, organização de discussões de grupos de foco, workshops e reuniões, bem como da produção de documentos de estudo e de materiais e campanhas de sensibilização.	159	0	0	0	0	0	0
Agência Brasileira de Cooperação (Brasil)	Política da SE de Formação Profissional e Emprego	- Criação do Observatório de Mercado de Trabalho Nacional de Timor-Leste		132	67	0	0	0	0	0
- FAO - PMA	FAO	Transferências de dinheiro em condições favoráveis (CCT) para Timor-Leste	1. Aumentar o acesso a alimentos por parte de beneficiários visados através de dinheiro por trabalho; 2. Aumentar a construção de activos comunitários e melhorar a mitigação de desastres	2.083	557	0	0	0	0	0
Portugal		EDUCAÇÃO - Centro Nacional de Emprego e Formação Profissional de Tibar - CNEFP	Promoção e fomento da formação profissional, no sector da construção civil, constituindo-se como um centro de referência em Timor-Leste.	614	174	0	0	0	0	0
Agência Brasileira de Cooperação (Brasil)	Política da SE da Formação Profissional e Emprego	Formação Profissional e Promoção Social em Timor-Leste (Brasil)		2.834	689	0	0	0	0	0

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

AUSAID	ILO	Programa de Promoção do Emprego entre os Jovens	Desenvolver oportunidades de trabalho e formação para jovens timorenses de ambos os sexos	12.986	2.297	0	0	0	0	0
Governo da Alemanha	- MCIA - SE da Juventude e Desporto	Juventude e Emprego (PN 07.2182.9)		2.840	734	0	0	0	0	0
USAID	Procura de terreno comum	Fórum de jovens. Laboratório de rádio para jovens, programas de rádio e teatro na rádio.	Promover a participação dos jovens no processo de reconciliação e construção da paz através do uso inovador dos meios de comunicação social	600	200	0	0	0	0	0
TOTAL				57.460	9.897	8.239	3.687	2.719	362	15.007

4.1.5 Presidente do Conselho de Ministros

Em 2013 o gabinete do Presidente do Conselho de Ministros receberá 1,3 milhões de dólares em AOD. Este montante irá financiar dois grandes projectos, sendo que o maior irá melhorar a capacidade dos serviços públicos em Timor-Leste. Haverá igualmente um projecto implementado pela Difusão Pública de Timor-Leste com o intuito de dar aos jovens uma plataforma para expressarem os seus pontos de vista.

Tabela 7: Presidente do Conselho de Ministros – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2014	2015	2016	Total dos 4 anos
AusAID	AusAID	Programa de Ligações ao Sector Público (PLSP)	Sistema de governação e administração pública sustentável e eficaz, de modo a permitir a prestação de serviços públicos de boa qualidade em Timor-Leste	6.201	918	1.033	0	0	0	1.033

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

- Governo da Holanda - UNICEF outros recursos - UNICEF	Difusão Pública de Timor-Leste	Programa de Meios de Comunicação Social e Comunicações	- Crianças e jovens (rapazes e raparigas) com oportunidades para expressar os seus pontos de vista em relação a questões que os afectam através dos meios de comunicação social e de outros canais de comunicação.	818	310	285	0	0	0	285
JICA	JICA	Recolha de dados para determinação da potencialidade em termos de desenvolvimento de empresas	A equipa irá levantar informações sobre ambientes empresariais timorenses, como por exemplo na produção agrícola, distribuição, processamento de alimentos, leis e regulações, mercados, sectores privados e comunidades. De seguida a equipa identificará potenciais áreas empresariais.	436	436	0	0	0	0	0
UE	Procura de terreno comum	Democracia e Desenvolvimento em Acção através dos Meios de Comunicação Social e de Autonomização (DAME)		1.867	0	0	0	0	0	0
TOTAL				9.321	1.664	1.318	0	0	0	1.318

4.1.6 Ministério da Segurança e Defesa

Em 2013 o Ministério da Defesa receberá 21,9 milhões de dólares em AOD de PDs. Isto representa 10,8% do orçamento total da AOD e irá ajudar em várias questões, incluindo géneros e capacitação. A maior parte do montante virá da AusAID e do seu “Programa de Desenvolvimento da Polícia de Timor-Leste”, o qual pretende continuar a melhorar a capacidade da PNTL.

Tabela 8: Ministério da Segurança e Defesa – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2014	2015	2016	Total dos 4 anos
AusAID	Polícia Federal da Austrália	Programa de Desenvolvimento da Polícia de Timor-Leste (PDPTL)	Criar as bases para uma polícia mais eficaz e responsável	77.200	18.989	19.221	19.221	0	0	38.442
Programa de Ajuda da Nova Zelândia, Ministério dos Negócios Estrangeiros e Comércio	Polícia da Nova Zelândia	Programa de Policiamento Comunitário em Timor-Leste	Melhorar a segurança e paz para as pessoas de Timor-Leste, melhorar o acesso do público à justiça e ajudar a restaurar a confiança das comunidades na polícia, ajudando a Polícia Nacional de Timor-Leste (PNTL) a implementar um modelo de policiamento comunitário.	11.557	1.883	1.918	2.036	0	0	3.954
Departamento Australiano de Imigração e Cidadania	OIM	Apoio ao Serviço de Migração de Timor-Leste	1. Consolidação e sustentabilidade do Sistema de Gestão Fronteiriça actual; 2. Continuação da formação em língua inglesa e dos programas de formação em qualificações profissionais	683	0	455	0	0	0	455

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

- AusAID - Departamento de Desenvolvimento Internacional	- AMKV - APSCTL - Fokupers - Ministério da Defesa e Segurança - SE da Segurança - Gabinete do Vice Primeiro-Ministro, Coordenador dos Assuntos Sociais - Secretaria de Estado para a Promoção da Igualdade	Da Comunidade a Instituições de Segurança Global: Envolvimento das Mulheres na Construção da Paz e na Segurança	Mulheres envolvidas de forma activa em iniciativas de construção da paz a nível comunitário e nacional. As reformas no sector da segurança em contextos afectados por conflitos criam ambientes mais seguros para as mulheres, por via da protecção, acesso à justiça e reformas locais. O SCR 1325 pretende garantir a existência de sistemas mais fortes de planeamento, monitorização e responsabilização através de aumentos a nível de financiamento e de reformas institucionais para dar resposta às necessidades das mulheres em situações de conflito.	0	120	258	0	0	0	258
Noruega	JSMP	Acesso à justiça por parte das mulheres timorenses	Líderes, agentes de polícia e alunos (ensino secundário e ensino universitário) do sexo feminino recebem formação sobre os direitos das mulheres e os processos do sistema de justiça formal	3.642	1.402	0	0	0	0	0
JICA	JICA	Formação em policiamento comunitário no Japão	Melhorar o policiamento comunitário nos distritos e nível nacional	133	101	0	0	0	0	0
- Programa da NZAid, Ministério dos Negócios Estrangeiros e Comércio - USAID	Fundação Asiática	Mitigação de conflitos através de um policiamento orientado para as comunidades em Timor-Leste Fase II: Promoção da segurança por meio de parcerias entre comunidades e polícia (MCPOC Fase II: PSPCP)	O programa visa melhorar a segurança em Timor-Leste através do reforço da colaboração entre cidadãos e polícia	1.875	1.275	0	0	0	0	0

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

Departamento Australiano de Imigração e Cidadania	OIM	Projecto de melhoria da gestão das migrações em Timor-Leste (EMM II) - TC.0336	Serviço de Migração estabelecido com acordos colectivos consistentes com uma boa gestão das migrações e permitindo à organização cumprir devidamente as suas funções	1.893	295	0	0	0	0	0
Programa da NZAid, Ministério dos Negócios Estrangeiros e Comércio	Polícia da Nova Zelândia	Polícia da Nova Zelândia: Colocação da ONU	Contribuição efectiva para a UNPOL. Capacitação da Polícia Nacional de Timor-Leste para ser capaz de implementar um modelo de policiamento comunitário.	11.926	315	0	0	0	0	0
- Noruega - PNUD	PNUD	Capacitação da PNTL (00079620)	Capacitação da PNTL	774	532	0	0	0	0	0
Governo do Japão	BAD	RETA 7503: Capacitação e desenvolvimento institucional a nível de gestão fronteiriça e desenvolvimento do comércio e do turismo no Pacífico	Melhoria das ligações transfronteiriças entre Timor-Leste e a Indonésia	625	100	0	0	0	0	0
PNUD	PNUD	Fiscalização do sector da segurança (00078949)		550	409	0	0	0	0	0
OIM	OIM	Fortalecimento das respostas do Governo e Prestadores de Serviços ao tráfico de seres humanos em Timor-Leste - CT.0576	1. Maior liderança do MSS na implementação das normas operacionais de procedimento e das directivas para transmissão de vítimas de tráfico de seres humanos a parceiros nacionais;	62	56	0	0	0	0	0
TOTAL				110.920	25.477	21.852	21.257	0	0	43.109

4.1.7 Ministério dos Negócios Estrangeiros e Cooperação

Em 2013 o Ministério dos Negócios Estrangeiros e Cooperação receberá 0,3 milhões de dólares em AOD. A maior parte deste montante virá de um projecto de assistência da Nova Zelândia que visa melhorar o domínio do inglês por parte dos funcionários do Ministério dos Negócios Estrangeiros. O projecto permitirá ainda a interacção com membros da ASEAN, a fim de construir relacionamentos.

Tabela 9: Ministério dos Negócios Estrangeiros e Cooperação – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2014	2015	2016	Total dos 4 anos
Programa de Ajuda da Nova Zelândia, Ministério dos Negócios Estrangeiros e Comércio		Formação em língua inglesa para agentes	Melhoria da capacidade dos agentes do Governo de Timor-Leste a nível do inglês, permitindo-lhes representar o seu país a nível internacional de forma eficaz, bem como desenvolver relações com colegas da ASEAN e com a Nova Zelândia.	0	79	243	120	0	0	363
Governo da Alemanha.	MNEC	Cooperação Trilateral com a Indonésia (PN 03.2294.1)	Desenvolvimento conjunto de cooperação eficiente e efectiva, sobretudo em relação a projectos de apoio à democracia, respeito pelos direitos humanos, boa governação e protecção ambiental.	1.061	56	26	0	0	0	26
JICA	JICA	Levantamento sobre recolha de dados para a adesão de Timor-Leste à ASEAN	A equipa do levantamento estima os impactos sobre as 4 áreas principais quando Timor-Leste se tornar membro da ASEAN. São resumidas as matérias que Timor-Leste deve cumprir antes de aderir à ASEAN.	208	208	0	0	0	0	0

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

Departamento Australiano de Imigração e Cidadania	OIM	Projecto de melhoria da gestão das migrações em Timor-Leste (EMM II) - TC.0336	Serviço de Migração estabelecido com acordos colectivos consistentes com uma boa gestão das migrações e permitindo à organização cumprir devidamente as suas funções	946	147	0	0	0	0	0
Governo do Japão	BAD	RETA 7503: Capacitação e desenvolvimento institucional a nível de gestão fronteiriça e desenvolvimento do comércio e do turismo no Pacífico	Melhoria das ligações transfronteiriças entre Timor-Leste e a Indonésia	625	100	0	0	0	0	0
OIM	OIM	Fortalecimento das respostas do Governo e Prestadores de Serviços ao tráfico de seres humanos em Timor-Leste - CT.0576	1. Maior liderança no MSS para ajudar vítimas de tráfico de seres humanos	62	56	0	0	0	0	0
ACNUR	ACNUR	Programa anual do ACNUR em Timor-Leste	Asilo preservado, pessoas que procurem asilo ou refugiados não devolvidos aos seus países caso tenham um medo bem justificado de perseguição	238	0	0	0	0	0	0
TOTAL				3.140	646	269	120	0	0	389

4.1.8 Ministério das Finanças

Em 2013 o Ministério das Finanças receberá 22,0 milhões de dólares em AOD de vários PDs. Isto representa 18,0% do orçamento total de AOD e irá apoiar diversas necessidades do ministério, incluindo apoio técnico, análise e capacitação. O maior projecto é um projecto financiado pela AusAID que apoia o Gasoduto de Timor-Leste, estando avaliado em 8,3 milhões de dólares.

Tabela 10: Ministério das Finanças – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2014	2015	2016	Total dos 4 anos
AusAID	AusAID	Gasoduto de Timor-Leste		33.071	8.167	8.267	8.267	0	0	16.534
AusAID	AusAID	Governança para o desenvolvimento (Interino)		0	6.402	6.200		0	0	6.200
AusAID	AusAID	Voluntários australianos para o desenvolvimento internacional (VADI)	Apoio a organizações que fornecem voluntários australianos a Timor-Leste	0	3.573	3.617	3.617	0	0	7.234
- UNICEF outros recursos - UNICEF	MF	Programa de Planeamento, Monitorização e Avaliação	Recolha e análise de informações estratégicas e sensíveis à questão dos géneros a respeito da situação de mulheres e crianças, com as informações a serem utilizadas para conseguir melhores resultados para as crianças.	1.311	910	910	0	0	0	910
CFI	CFI	Parceria Público-Privada	Lista definida de prioridades de PPPs, transacções alvo, apoio a regulações	1.708	0	750	750	0	0	1.500

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

- AusAID - UE - Irish Aid - Programa da NZ Aid, Ministério dos Negócios Estrangeiros e Comércio - Noruega - BM	MF	P092484/TF093959: Programa de Capacitação em Planeamento e Gestão Financeira	Fortalecer a capacidade do Governo no que diz respeito a gestão financeira, orçamentação e responsabilização	33.647	1.162	620	0	0	0	620
UE	Egis Bceom International SA	RDP IV – Assistência técnica ao ICRD		2.641	421	420	420	0	0	840
UE	CARDNO EMERGING MARKETS BELGIUM SA	Assistência técnica ao 10.º EDF da NÃO		2.563	409	408	641	0	0	1.049
AusAID	AusAID	Apoio a nível estatístico em Timor-Leste	Possibilitar a prestação de assistência estatística a Timor-Leste por parte do Gabinete de Estatística da Austrália (GEA).	307	307	310	0	0	0	310
AusAID	AusAID	Esquema de Assistência Comunitária para Timor-Leste - EACTL	Apoio ao envolvimento da sociedade civil (foco na construção da paz, liderança e desenvolvimento comunitário)	2.250	997	269	0	0	0	269
UE	Ernst and Young Europe NV	Verificação de despesas segundo as estimativas 1 e 2 relativas ao PDR III para um programa financiado pela Comunidade Europeia		178	89	86	0	0	0	86

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

JICA	JICA	Assessor de Coordenação da Ajuda	Garantir o uso eficaz da assistência externa prestada pelos Parceiros de Desenvolvimento através do assegurar da coordenação e harmonização segundo as prioridades de desenvolvimento determinadas pelo Governo de Timor-Leste.	223	120	77	0	0	0	77
BM	MF	P125360/TF99233: Capacitar instituições de aprovisionamento para conseguirem o desenvolvimento	Os resultados dos projectos são: 1) Fortalecer o quadro legal e regulador de aprovisionamento; 2) Desenvolver os indicadores de desempenho e conformidade em relação ao aprovisionamento por parte de instituições; 3) Desenvolver o programa nacional de formação; e 4) Auditar a concessão do IDF.	140	28	30	0	0	0	30
UE	GTL	Estimativa N.º 1 do Programa (TCF II)		258	55	17	0	0	0	17
AusAID	AusAID	Programa de Cooperação AusAID-ONG (ANCP)	Apoio ao envolvimento da sociedade civil	0	6.126	0	0	0	0	0
UNPF	UNPF	Estabelecimento de mecanismo de coordenação para programas de população – Comissão Nacional de População		8,578	593	0	0	0	0	0
UE	GTL	Auditoria financeira para o FED/2010/248-107 (Apoio à capacitação institucional do NAO FED/2009/021-443)		13	0	0	0	0	0	0

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

Governo de Espanha		ODM-F Iniciativa do País na Advocacia e Comunicação	Principais resultados relativos aos ODMs: 1. Sensibilização e aumento do apoio aos ODMs entre decisores políticos e trabalhadores governamentais; 2. Maior envolvimento e apreço pelos ODMs entre famílias timorenses.	210	0	0	0	0	0	0
Governo de Espanha		ODM-F Iniciativa do País na Monitorização e Avaliação	Principais resultados relativos aos ODMs: 1. Melhoria da qualidade dos programas por via da tomada de decisões informada por dados concretos; 2. Governo e parceiros de desenvolvimento cumprem com as suas funções de responsabilização e transparência para com todos os parceiros.	300	0	0	0	0	0	0
AusAID	PNUD	Microfinanças – Programa INFUSE	Pretende-se aumentar o número de clientes de microfinanças em Timor-Leste de uns estimados 35.000 em 2008 para cerca de 110.000 até finais de 2012.	766	0	0	0	0	0	0
UE	GTL	Estimativa de Programa N.º 1 (AT ao NAO)		645	269	0	0	0	0	0
UE	GTL	Estimativa de Programa N.º 1 (TCF I)		284	16	0	0	0	0	0
JICA	JICA	Projecto de Apoio ao Projecto de Melhoria da Estrada Nacional N.º 1	Ajudar na concretização do Acordo de Empréstimo e no procedimento de selecção do consultor.	150	150	0	0	0	0	0
- BAD - MF	BAD	AT 7401: Capacitação Estatística e Macroeconómica	Melhoria do sistema táctico para prestar pareceres e análises macroeconómicos	560	312	0	0	0	0	0
- BAD - MF	BAD	TA 7712: Fortalecimento do investimento público de grande dimensão	Reforço da capacidade do SGP (ou do seu sucessor) na preparação e implementação de projectos.	275	185	0	0	0	0	0

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

- Governo do Japão - MF	BAD	TA 7741: Apoio à gestão eficaz da ajuda	Melhoria de processos e do sistema dentro do MF para a gestão do desenvolvimento	600	329	0	0	0	0	0
TOTAL				90.677	30.621	21.981	13.695	0	0	35.676

4.1.9 Ministério da Justiça

Em 2013 o Ministério da Justiça receberá 6,2 milhões de dólares em AOD, prestada por vários PDs. Este apoio representa 3,0% do orçamento total de AOD. O maior projecto em 2013 intitula-se “Função de Apoio ao Sector da Justiça” e é financiado pela AusAID, com uma contribuição de 3,5 milhões de dólares, que ajudará a promover um sistema de justiça mais efectivo em Timor-Leste. Para lá disto, a UE e o PNUD irão executar projectos no valor de 948.000 e 709.000 dólares, respectivamente.

Tabela 11: Ministério da Justiça – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2014	2015	2016	Total dos 4 anos
AUSAID	GRM Internacional	Função de Apoio ao Sector da Justiça (FASJ)	Contribuir para o desenvolvimento de um sistema de justiça mais eficaz, acessível e responsável	27.629	6.209	3.519	0	0	0	3.519
UE	Instituto Português de Apoio ao Desenvolvimento	Programa de Apoio à Governação Democrática em Timor-Leste – Programa de Justiça		5.864	1.860	948	0	0	0	948
AUSAID - Cooperação Técnica da Bélgica - Governo da	PNUD	Apoio ao Sistema de Justiça (00014955)	Melhoria do acesso a justiça independente, eficaz, transparente e equitativa através do fortalecimento da capacidade de todos os agentes nacionais do sistema de justiça por via de educação profissional, descentralização do sistema de justiça, fortalecimento do sistema do	31.249	2.758	709	0	0	0	709

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

<p>Austrália - Governo da Irlanda - MFAC - Noruega - Gabinete do ACNUR</p> <p>- Portugal - AECID - Sida - PNUD - PNUD- BCPR - USAID</p>			<p>ministério público para assegurar eficazmente a justiça criminal, fortalecimento da capacidade dos serviços de correcção para manter a segurança pública e melhor sensibilização legal, assistência judiciária e resolução de disputas por meio de mecanismos formais e informais.</p>							
<p>- Governo da Irlanda - Irish Aid - Programa da NZAID, Ministério dos Negócios Estrangeiros e Comércio - Sida - PNUD - UNOCHA</p>	PNUD	Capacitação da PDHJ (00073841)	<p>1. Funcionários da PDHJ conhecem os direitos humanos e aplicam os conceitos no seu trabalho; 2. A PDHJ tem estruturas institucionais e sistemas administrativos eficazes; 3. A PDHJ tem sistemas eficazes a nível de gestão de informações e conhecimentos</p>	2.584	871	475	0	0	0	475
AUSAID	BM	Justiça para os pobres	<p>Contribuir para o desenvolvimento de um sistema de justiça mais efectivo, acessível e responsável</p>	1.622	324	324	0	0	0	324
CIDA	Secretaria de Estado para a Promoção da	Programa da CEDAW para o Sudeste Asiático – Segunda Fase em	<p>Aumento das qualificações e conhecimentos de agentes do Governo e de peritos da sociedade civil na questão dos géneros de modo a possibilitar o desenvolvimento e monitorização</p>	0	54	134	134	64	0	331

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

	Igualdade	Timor-Leste	de quadros legislativos novos e revistos da CEDAW. Aumento da sensibilização entre agentes formais e informais do sistema de justiça relativamente a compromissos da CEDAW. Fortalecimento dos mecanismos de monitorização e responsabilização para a implementação de compromissos da CEDAW.								
UE	Yayasan Pusat Keadilan Transisi Internasional	Aprender com o passado e evitar conflitos no futuro		338	0	68	0	0	0	0	68
USAID	Fundação Asiática	Acesso à Justiça e Desenvolvimento Legislativo	Aumentar o acesso dos cidadãos rurais a informações legais e assistência judiciária e melhorar a qualidade da resolução ou mediação informais de disputas.	13.762	1.285	0	0	0	0	0	0
Portugal	Portugal	Boa Governação – Programa de cooperação entre MJ	Fortalecimento do sistema de justiça de Timor-Leste enquanto pilar essencial do estado de direito e do respeito pelos direitos humanos.	1.555	586	0	0	0	0	0	0
CFI	CFI - MCIA - MJ	Reforma do Registo e Licenciamento de Empresas	Simplificação de procedimentos, acordo multiministerial sobre reformas e redução do número de dias necessários para registar empresas.	483	193	0	0	0	0	0	0
- Governo de Espanha - Noruega - UNICEF outros recursos - UNICEF		Programa de Protecção de Menores	Crianças e respectivas famílias beneficiam de um sistema de assistência social de boa qualidade e as crianças vulneráveis, incluindo vítimas, transgressores e testemunhas, beneficiam de um melhor acesso à justiça.	2.808	0	0	0	0	0	0	0

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

Departamento Australiano de Imigração e Cidadania	OIM	Melhoria do Projecto de Gestão de Migrações em Timor-Leste (EMM II) - TC.0336	Serviço de Migração estabelecido com acordos colectivos consistentes com uma boa gestão das migrações e permitindo à organização cumprir devidamente as suas funções	946	147	0	0	0	0	0
USAID	Cassals and Associate	Programa Limiar Anti-Corrupção do MCC	Apoio às instituições de justiça e anti-corrupção no combate à corrupção	1.392	0	0	0	0	0	0
Agência Brasileira de Cooperação (Brasil)	Agência Brasileira de Cooperação (Brasil)	Projecto de Justiça		1.139	884	0	0	0	0	0
USAID	Tetra Tech Associate	Fortalecimento dos Direitos de Propriedade em Timor-Leste	Apoio abrangente ao estabelecimento de um sistema funcional de atribuição e registo de títulos de terrenos, bem como de resolução de disputas.	10.376	500	0	0	0	0	0
AUSAID	Fundação Asiática	Parceria da Fundação Asiática em Timor-Leste		170	170	0	0	0	0	0
TOTAL				101.917	15.841	6.176	134	64	0	6.374

4.1.10 Ministério da Saúde

Em 2013 o Ministério da Saúde será apoiado por 31,8 milhões de dólares em AOD por parte de alguns PDs. O AOD ao Ministério da Saúde representa 15,6% do orçamento global do AOD. Os projectos em 2013 incidem em várias questões, desde a saúde materna e infantil até ao fortalecimento do sistema nacional de saúde. O maior projecto financiado por PDs é o projecto “Abastecimento Rural de Água e Saneamento (BESIK)”, da AusAID, o qual promove o acesso a água potável e a melhoria dos comportamentos de higiene. A AusAID tenciona ainda gastar outros 6,5 milhões de dólares com um projecto de saúde materna e infantil.

Tabela 12: Ministério da Saúde – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2014	2015	2016	Total dos 4 anos
AusAID	Serviços de Apoio ao Desenvolvimento Internacional	Abastecimento Rural de Água e Saneamento (BESIK)	Alargar o acesso das comunidades rurais a água potável e saneamento adequado e melhorar os comportamentos em termos de higiene		5.314	8.281	7.763	0	0	16.044
AusAID	- Health Alliance International - Marie Stopes - UNFPA - USAID	Saúde Materna e Infantil e Planeamento Familiar		7.648	4.553	6.533	8.604	0	0	15.137
- AusAID - BM	MS	P104794/IDA-H343, TF091653: Projecto de Apoio ao Plano Estratégico para o Sector da Saúde	Conseguir (a) fortalecimento do SAMES (Serviço Autónomo de Medicamentos e Equipamentos Médicos), (b) fornecimento de assistência técnica ao MS para o desenvolvimento de orientações nacionais padrão sobre tratamento e protocolos racionais de prescrição	16.703	5.105	4.351	3.105	0	0	7.456
Fundo Global para Combater a SIDA,	- Health Net Timor-Leste	TLS-M-MS – Alargamento de	Redução até 2020 da incidência da malária na RDTL para 50% do nível registado em 2010 e	11.734	5.375	3.324	3.041	0	0	6.365

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

a Tuberculose e a Malária	- MS	uma abordagem integrada e abrangente ao controlo da malária na RDTL	contribuição para a concretização dos Objectivos de Desenvolvimento do Milénio								
Fundo Global para Combater a SIDA, a Tuberculose e a Malária	- CVTL - Serviços Católicos de Auxílio - Fundasaun Timor Hari'i - MS	TLS-H-MS – Alargamento da resposta ao VIH / SIDA em Timor-Leste	Redução da mortalidade e da morbosidade em Timor-Leste resultantes de DSTs e do VIH / SIDA através da melhoria de serviços de prevenção e tratamento	6.086	3.340	2.746	0	0	0	2.746	
- AusAID - Governo de Espanha - Governo da Suécia - Governo do Japão - UNICEF outros recursos - UNICEF	MS	Programa de Saúde e Nutrição	Aumento de 20 por cento no acesso e utilização de cuidados de saúde e serviços de nutrição de qualidade por parte de mulheres e crianças; 80 por cento de mulheres e crianças afectadas pelo VIH recebem cuidados adequados	9.315	2.570	2.360	0	0	0	2.360	
AusAID	Colégio Real de Cirurgias da Austrália	ATLASS – Programa de Serviços Médicos Especializados	Apoio à melhoria de sistemas e serviços de saúde (incidência na melhoria dos ODMs da saúde, sobretudo ao nível da saúde materna e infantil).	9.687	2.348	2.236	2.089	2.174	1.035	7.533	
Fundo Global para Combater a SIDA, a Tuberculose e a Malária	MS	TMP-708-G04-T – Redução da incidência da tuberculose na RDTL	Redução da incidência de doenças provocadas pela tuberculose em Timor-Leste	6.225	1.311	1.077	0	0	0	1.077	

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

- AusAID - UE - Governo da Holanda - Noruega - UNICEF outros recursos - UNICEF - USAID	- ME - MS - SE da Água, Saneamento e Desenvolvimento Urbano	Programa de Água, Saneamento e Higiene	80% da população rural em 150 aldeias, incluindo escolas em 6 distritos, com acesso sustentável a fontes de água seguras e a melhor saneamento	3.322	651	575	0	0	0	575
Finlândia	CVTL	Programa de saúde com base nas comunidades	Melhorar a situação da saúde em comunidades alvo através da melhoria dos conhecimentos e práticas sobre saúde por parte das comunidades alvo	729	102	130	130	0	0	259
UE Associação Médicos do Mundo	Associação Médicos do Mundo	Projecto Comunidade Saudável		1.533	241	105	0	0	0	105
- MS - OMS		SO2. VIH / SIDA, Malária e Tuberculose	1) Prevenção e tratamento de DSTs, VIH / SIDA e apoio aos serviços de transfusão de sangue; 2) Alargamento dos serviços relacionados com a tuberculose segundo a nova estratégia STOP TB.	453	81	81	0	0	0	81
AusAID	- Fundação Alola - Fokupers - KOMEG - Rede Feto - TIDS - TLMDC	Programa Integrado Timorense para Mulheres na Política e no Processo Decisório (PITMPPD) – incluindo apoio ao Centro de Recursos de Géneros do Parlamento	Mulheres eficazes e cientes sobre a questão dos géneros eleitas para posições decisórias em instituições estatais a nível nacional e em conselhos municipais e conselhos de suco	102	0	18	0	0	0	18

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

		Nacional								
Finlândia	NGO KATILOSA	Programa de prevenção da deficiência com base nas comunidades	Melhorar as condições e os serviços de reabilitação para crianças com deficiência e crianças com atrasos de desenvolvimento	136	0	0	0	0	0	0
- AusAID - USAID	John Snow Inc.	PMS (Programa de Melhoria da Saúde). O objectivo do PMS é melhorar a saúde materna e infantil e aumentar o uso do planeamento familiar.	Prestar assistência técnica a nível nacional, distrital, comunitário e familiar com vista ao aumento da utilização de intervenções com base em dados concretos que reduzam o impacto da mortalidade e da morbosidade maternas e infantis.	16.495	0	0	0	0	0	0
- AusAID - USAID		Haforsa Distritu iha Implementasaun Atividade Kuidadus Saude Primaria (HADIAK)	Programa de vacinação para crianças com menos de um ano de idade em sete distritos.	14.995	0	0	0	0	0	0
- Agência Brasileira de Cooperação (Brasil) - PMA	MS	Esquema de incentivo de arroz para voluntários da saúde	Motivar voluntários da saúde nas comunidades que apoiem a implementação de programas de saúde materna e infantil em instalações de saúde.	231	134	0	0	0	0	0
Governo de Espanha	- MAP - ME - MS	Fundos dos ODMs para a promoção de alimentação sustentável e segurança	1. Melhorar a situação em termos de saúde e nutrição de mulheres grávidas, mulheres a amamentar e crianças com menos de cinco anos; 2. Facilitar o estabelecimento de uma instalação	360	133	0	0	0	0	0

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

		nutricional	de alimentos batidos fortificados							
- Agência Brasileira de Cooperação (Brasil) - AusAID - GTL - PMA	MS	Saúde e Nutrição Maternas e Infantis (SNMI) CP 200185 (2012)	1. Aumentar a ida de mulheres e crianças malnutridas a clínicas a fim de acederem a serviços de saúde; 2. Prevenir a malnutrição de crianças com menos de 2 anos de idade e melhorar a situação nutricional de crianças entre os 2 e os 5 anos e de mulheres malnutridas.	5.241	4.485	0	0	0	0	0
USAID	John Snow Inc.	Saúde Materna e Infantil e Planeamento Familiar (SMIPF)	Programa de vacinação para crianças com menos de um ano de idade em sete distritos.	2.639	0	0	0	0	0	0
Mónaco	MS	Clínica maternidade em Pasabe	Mulheres com acesso a saúde de maternidade	85	39	0	0	0	0	0
OMS		SO1. Vigilância de doenças transmissíveis, incluindo EPI, Doenças Tropicais Negligenciadas (DTNs) e Regulação Internacional sobre Saúde (RIS) 2005	1) Fortalecer a cobertura nacional rotineira de vacinação de modo a abranger pelo menos 80% dos nascimentos em cada distrito, conforme medido pelo DPT/HepB3. 70% de cobertura de TT2+ em relação a grávidas em cada distrito; 2)	621	0	0	0	0	0	0
OMS	- CVTL - MS	SO10. Fortalecimento do Sistema de Saúde, Resultados a nível de Política e	1) Apoiar os esforços do MS para melhorar o desempenho geral dos serviços de saúde a nível de distrito; 2) Capacidade do MS em termos de elaboração de regulações relativas à política de saúde a nível nacional e local	238	0	0	0	0	0	0

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

		Serviços de Saúde									
OMS	- CVTL - MS	SO11. Serviços Tecnológicos e Laboratoriais de Saúde, Segurança do Sangue e Medicamentos Essenciais	1) Fortalecimento dos serviços nacionais de transfusão de sangue. 2) Apoio ao esforço do MS para melhorar o uso racional de medicamentos.	231	0	0	0	0	0	0	0
OMS	- CVTL - MS	SO3. Doenças Não Transmissíveis, Saúde Mental, Ferimentos, Deficiência e Envelhecimento com Saúde	Prevalência de doenças não transmissíveis determinada e a informar uma estratégia nacional de controlo de doenças não transmissíveis	262	0	0	0	0	0	0	0
OMS	- CVTL - MS	SO4. Saúde Materna e Infantil, Saúde Reprodutiva, Partos e Enfermagem	1) Desenvolvimento de Estratégia Nacional sobre Saúde de Crianças e Adolescentes; 2) Reforço dos Cuidados de Saúde Maternos e Neonatais e apoio à educação de parteiras.	516	0	0	0	0	0	0	0
OMS	- CVTL - MS	SO5. Prontidão e Resposta a Emergências (PRE)	1) Apoio técnico prestado para fortalecer aspectos da prontidão e resposta a emergências, de modo a cumprir os 12 marcos de referência estabelecidos para Timor-Leste; 2) Reforço da capacidade para responder aos efeitos sobre a saúde provocados por emergências.	140	0	0	0	0	0	0	0
OMS	- CVTL - MS	SO6. Promoção da Saúde e Controlo do Tabaco	1) Apoio aos esforços do MS para otimizar a promoção da saúde; 2) Implementação da Convenção Quadro da OMS sobre Controlo do Tabaco (CQCT).	120	0	0	0	0	0	0	0

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

OMS	- CVTL - MS	SO7. Determinante Social da Saúde e Uniformização dos Géneros	Melhoria do esforço do MS para fortalecer a colaboração oral e o desenvolvimento de estratégias em favor dos pobres e atentas à questão dos géneros.	40	0	0	0	0	0	0
OMS	- CVTL - MS	SO8. Saúde Pública e Ambiente	1) Fortalecimento do esforço do MS para continuar a desenvolver e actualizar os padrões nacionais sobre água, saneamento e químicos. 2) Melhoria da prevenção primária e da redução dos danos relacionados com desperdícios médicos.	90	0	0	0	0	0	0
- Governo de Espanha - OMS	- CVTL - MS	SO9. Nutrição e Segurança Alimentar	1) Apoio ao trabalho com o MS para fortalecer a gestão clínica de casos graves de má nutrição e para conduzir estudos sobre comportamentos nutricionais a nível nacional; 2) Apoio aos esforços do MS para desenvolver e actualizar os padrões nacionais sobre segurança alimentar.	245	0	0	0	0	0	0
USAID	Creative Associates International	Programa Piloto de Prevenção do Abandono Escolar (PPPAE)	Criação de um programa de educação eficaz para evitar o abandono escolar através da identificação de intervenções e melhores práticas com base em dados concretos.	8,000	0	0	0	0	0	0
TOTAL				124.221	35.781	31.816	24.731	2.174	1.035	59.756

4.1.11 Ministério da Educação

Em 2013 o Ministério da Educação receberá 13,8 milhões de dólares em AOD da parte de vários PDs. O apoio de AOD ao Ministério da Educação representa 6,8% do orçamento geral de AOD. Estes fundos irão apoiar diversas iniciativas, incluindo bolsas de estudo, ensino primário e secundário e capacitação. Os dois maiores projectos, financiados respectivamente pela AusAID (2,7 milhões de dólares) e pelo Brasil (2,3 milhões de dólares), visam oferecer bolsas de estudo e promover a educação em Timor-Leste.

Tabela 13: Ministério da Educação – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2014	2015	2016	Total dos 4 anos
AUSAID	AUSAID	Bolsas de Estudo Australianas para o Desenvolvimento	As bolsas de estudo australianas providenciam oportunidades de estudo e investigação para o desenvolvimento de qualificações e conhecimentos, permitindo aos bolseiros conduzir mudanças e contribuir para os resultados de desenvolvimento dos seus países.	11.710	2.450	2.691	2.432	2.200	0	7.323
Agência Brasileira de Cooperação (Brasil)	Agência Brasileira de Cooperação (Brasil)	Educação (Brasil)		3.480	0	2.320	0	0	0	2.320
- AUSAID - Governo da Holanda - Governo da Suécia - UNICEF outros recursos	ME	Programa de Educação Básica	Aumento de 20 por cento no número de crianças que acedem e aumento de 25 por cento no número de crianças que concluem o ensino básico gratuito, obrigatório e de qualidade.	21.275	2.550	1.750	0	0	0	1.750

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

- UNICEF											
- NZAID - Ministério dos Negócios Estrangeiros e Comércio	- NZAID - Ministério dos Negócios Estrangeiros e Comércio	Bolsas de Estudo e Estágios para Graduados	Fortalecimento da base de recursos humanos em Timor-Leste através da provisão de bolsas de estudo e estágios em áreas prioritárias para alunos e graduados.	0	1.576	1.617	1.629	0	0	3.246	
BM	ME	P116520: Projecto de Segunda Oportunidade de Educação em Timor-Leste	Os objectivos de desenvolvimento deste Projecto de Segunda Oportunidade de Educação são: 1) aumentar o número de jovens e adultos fora do sistema de ensino que concluem programas de equivalência reconhecidos; e 2) reduzir o número e / ou percentagem de abandonos em cada programa e nível, aumentando assim a eficiência interna do programa.	5.000	1.563	1.370	897	0	0	2.267	
JICA	JICA	Projecto de Capacitação da Faculdade de Engenharia da UNTL (Fase II)	Melhorar a capacidade administrativa e de ensino da Faculdade de Engenharia da UNTL	3.299	1.629	901	521	0	0	1.422	
KOICA	PNUD	Mobilizar a actividade social para acelerar a concretização de ODMs (00082001)		2.000	691	842	467	0	0	1.309	
Governo da Alemanha	SE da Juventude e Desporto	Fundo da Paz (PN 07.2183.7)	Organizações timorenses seleccionadas, a trabalhar em conjunto com jovens, implementam iniciativas para a prevenção da violência e para a gestão de conflitos.	2.653	620	649	0	0	0	649	

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

- AUSAID - UE - Governo da Holanda - Noruega - UNICEF outros recursos - UNICEF - USAID	- ME - MS - SE da Água, Saneamento e Desenvolvimento Urbano	Programa de Água, Saneamento e Higiene	80% da população rural em 150 aldeias, incluindo escolas em 6 distritos, com acesso sustentável a fontes de água seguras e a melhor saneamento – Crianças em 150 aldeias e escolas em 6 distritos com práticas seguras de saneamento e higiene – Parceiros nacionais do Programa de Água, Saneamento e Higiene planeiam, gerem e monitorizam eficazmente o programa	3.423	670	592	0	0	0	592
- Governo da Holanda - Governo da Suécia - Noruega - UNICEF outros recursos - UNICEF	- ME - SE da Juventude e Desporto	Programa de Desenvolvimento para Adolescentes e Jovens	- Crianças e jovens (rapazes e raparigas) com oportunidades para expressar as suas opiniões e pontos de vista sobre questões que os afectam e sobre a implementação de políticas e programas, incluindo a participação em processos decisórios e na construção nacional. - 80% dos adolescentes e jovens (rapazes e raparigas) têm qualificações básicas em termos de alfabetização e vivência do dia-a-dia.	1.668	523	523	0	0	0	523
Finlândia	Plano Timor-Leste	Programa de cuidado e desenvolvimento para crianças nos primeiros anos (ECCD)	O objectivo é aumentar o entendimento por parte de pais, prestadores de cuidados e membros comunitários em relação à importância dos primeiros anos e da adopção de práticas positivas a nível de criação dos filhos e de cuidados com as crianças. Pretende-se igualmente estabelecer serviços adequados de criação dos filhos, bem como creches para crianças dos 3 aos 6 anos a nível comunitário.	2.291	396	447	447	0	0	895
UNESCO	UNESCO	Fortalecimento da resistência de comunidades costeiras e de pequenas ilhas	Aumento da resistência de comunidades costeiras e de pequenas ilhas contra perigos hidrometeorológicos e impactos de alterações	0	0	38	0	0	0	38

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

		contra perigos hidrometeorológicos e impactos de alterações climáticas (StResCom)	climáticas aplicado em Timor-Leste.							
UNESCO	UNESCO	Apoio ao ME de Timor-Leste no fortalecimento dos 3 Centros Comunitários de Aprendizagem (CCAs) criados pela UNESCO para que se tornem os parceiros locais na autonomização das comunidades de distrito e na promoção do desenvolvimento rural	Os 3 Centros Comunitários de Aprendizagem criados pela UNESCO, como um dos principais programas da Direcção Nacional de Ensino Recorrente (Ensino Não Formal) tornar-se-ão CCAs modelo, sendo formulada uma política sobre as funções e papéis dos CCAs.	37	18	18	0	0	0	18
AUSAID	- Fundação Alola - Fokupers - KOMEG - Rede Feto - TIDS - TLMDC	Programa Integrado Timorense para Mulheres na Política e no Processo Decisório (PITMPPD) – incluindo apoio ao Centro de Recursos de Géneros do Parlamento Nacional	Mulheres eficazes e cientes sobre a questão dos géneros eleitas para posições decisórias em instituições estatais a nível nacional e em conselhos municipais e conselhos de suco. Promover a participação das mulheres através da transformação da liderança na política e nas comunidades, fortalecendo uma agenda acordada sobre a mulher.	96	0	17	0	0	0	17
UNESCO	UNESCO	Fortalecimento das capacidades de Educação para o Desenvolvimento Sustentável (EDS),	Capacidades reforçadas a nível da Educação para o Desenvolvimento Sustentável (EDS) e monitorização de práticas e candidaturas de EDS, com referência especial à uniformização	18	0	2	0	0	0	2

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

		monitorização de práticas de EDS e candidaturas com referência especial ao género.	de géneros.							
Agência Brasileira de Cooperação (Brasil)	MAP	Apoio ao Fortalecimento do Programa de Merenda Escolar de Timor-Leste		48	21	0	0	0	0	0
Agência Brasileira de Cooperação (Brasil)	MAE	Apoio à Implementação de Sistema de Arquivos de Timor-Leste		700	288	0	0	0	0	0
AUSAID	- Fundação Alola - AUSAID - GRM Internacional	Apoio bilateral da AusAID à Educação	Formação em língua inglesa, bolsas de estudo no ensino secundário para raparigas, materiais de aprendizagem para os primeiros anos de escolaridade e política multilingue assente na língua materna em três distritos.	0	3.105	0	0	0	0	0
KOICA	KOICA	Conclusão de um curso completo de ensino primário para as crianças fora da escola através da melhoria do cenário de ensino e da construção de uma escola secundária em Same	Objectivos: a) Melhorar o cenário de ensino; b) Melhorar a qualidade do ensino através da formação de professores; c) Implantar a educação em aldeias alvo	113	0	0	0	0	0	0
KOICA	KOICA	Desenvolver e publicar manuais e	Objectivos: a) Melhorar o cenário de ensino e a qualidade da educação através do	4.950	1.967	0	0	0	0	0

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

		guias do professor em tétum para escolas primárias e secundárias	desenvolvimento de manuais e guias do professor em tétum para escolas primárias e secundárias; b) Melhorar o desenvolvimento e a capacidade de publicação por via do estabelecimento do Centro Nacional de Artes Gráficas e Impressão							
USAID	LELI	Micro bolsas de estudo em língua inglesa	Bolsas de estudo em língua inglesa para escolas secundárias	120	0	0	0	0	0	0
- KOICA - PMA	PMA	Fogões a biogás e eficientes em termos energéticos, e melhorias nas cozinhas	Melhorar as cozinhas de escolas alvo; Melhorar as práticas de conservação do ambiente; Reduzir os riscos de saúde relacionados com o fumo para cozinheiros e crianças nas escolas	727	701	0	0	0	0	0
USAID	Embaixada dos Estados Unidos	Fulbright and Fulbright – Bolsas de Estudo SERN	Licenciaturas para 2 a 3 alunos timorenses por ano	450	0	0	0	0	0	0
NZAID Ministério dos Negócios Estrangeiros e Comércio	NZAID Ministério dos Negócios Estrangeiros e Comércio	Programa de Capacitação do ME	Melhorar a prestação de serviços de ensino em apoio dos objectivos nacionais por via do fortalecimento institucional	6.518	1.025	0	0	0	0	0
AECID	- Fundação Salesian Don Bosco - AECID	Início da Escola Técnica para o desenvolvimento rural em Maliana	Início da Escola Técnica e Vocacional em Maliana	1.774	389	0	0	0	0	0
TOTAL				72.350	20.183	13.776	6.394	2.200	0	22.370

4.1.12 Ministério da Administração Estatal

Em 2013 o Ministério da Administração Estatal receberá 3,4 milhões de dólares em AOD de vários PDs multilaterais e bilaterais, representando perto de 1,7% da AOD em 2013. Este montante irá apoiar diversas áreas, incluindo os géneros, a redução da pobreza e o desenvolvimento. A maior parte da AOD em 2013 irá para um projecto de microempresas que pretende ajudar homens e mulheres pobres a desenvolver pequenos negócios.

Tabela 14: Ministério da Administração Estatal – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2014	2015	2016	Total dos 4 anos
Irish Aid	OIT	BOSS – Projecto de Oportunidades de Negócio e Serviços de Apoio	Geração de desenvolvimento económico que favoreça os pobres e de emprego de qualidade para homens e mulheres, por via do fomento do crescimento de micro e pequenas empresas.	7.954	2.916	2.500	788	0	0	3.288
AusAID	GRM Internacional	Programa de Capacitação do Sector Público (PCSP)	Sistema sustentável e efectivo de governação e administração pública para a provisão de serviços públicos de alta qualidade em Timor-Leste	13.642	721	307	0	0	0	307
- PNUD - PNUD – Fundo Fiduciário Temático para a Redução da Pobreza	PNUD	Monitorização da concretização dos ODMs (continuação dos ODMs em curso (00058363))		969	197	250	0	0	0	250
- Governo da Irlanda - Noruega - PNUD - PNUD (JPAA)	- UNCDF - PNUD	Programa de Apoio à Governação Local (PAGL) (00053898) (1)	Apoiar o estabelecimento de um sistema de governo local completo e eficaz em Timor-Leste, (i) providenciando lições com relevância política de actividades piloto, (ii) ajudando o Governo a formular um quadro legal e regulador abrangente para a governação local, e (iii) apoiando a implementação de reforças a nível de governação local.	2.829	719	240	0	0	0	240

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

PNUD	PNUD	Relatório Nacional sobre Desenvolvimento Humano (continuação do projecto em curso da DNRH 00062502)	Quadro nacional de planeamento político alinhado com os ODMs, com base no fortalecimento da capacidade institucional para reporte da pobreza	699	36	90	0	0	0	90
AusAID	- Fundação Alola - Fokupers - KOMEG - Rede Feto - TIDS - TLMDC	Programa Integrado Timorense para Mulheres na Política e no Processo Decisório (PITMPPD) – incluindo apoio ao Centro de Recursos de Géneros do Parlamento Nacional	Mulheres eficazes e cientes sobre a questão dos géneros eleitas para posições decisórias em instituições estatais a nível nacional e em conselhos municipais e conselhos de suco. Mulheres eleitas a nível nacional, municipal e de suco, capazes de influenciar uma agenda que respeite os direitos das mulheres.	102	0	18	0	0	0	18
Agência Brasileira de Cooperação (Brasil)	MAP	Apoiar o fortalecimento do Programa de Merendas Escolares em Timor-Leste		46	20	0	0	0	0	0
- Fundo Fiduciário de Segurança Humana da ONU - PNUD	ILO	Mobilização Comunitária para o Alívio da Pobreza e Inclusão Social na Prestação de Serviços (COMPASIS) 00074165	Mobilização Comunitária para o Alívio da Pobreza e Inclusão Social na Prestação de Serviços	1.511	568	0	0	0	0	0
- Governo de Espanha - PNUD - PNUD (JPAA)	PNUD	Transferência de Dinheiro em condições favoráveis – subprojecto do Programa de Apoio à Igualdade entre os Géneros (Programa Conjunto com	Utilizar a Transferência de Dinheiro em condições favoráveis como instrumento político para providenciar serviços sociais de modo a promover a igualdade entre os géneros.	1.359	238	0	0	0	0	0

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

		Instituição da ONU financiado pelo Fundo Espanhol para os ODMs) (00063879)								
AusAID	Comissão Eleitoral da Austrália	Programa de Capacitação Eleitoral	Apoiar o desenvolvimento de uma democracia inclusiva e responsável em Timor-Leste	477	90	0	0	0	0	0
USAID	Instituto Republicano Internacional	Fomento de uma representação significativa e com capacidade de resposta	Fortalecer a capacidade organizacional de partidos políticos e garantir eleições nacionais livres, justas e pacíficas em Timor-Leste em 2012.	3.400	0	0	0	0	0	0
- PNUD - PNUD (JPAA)	- UNCDF - PNUD	Finanças inclusivas para uma economia com escassez de serviços (INFUSE) (00061961)	Aumentar o acesso sustentável a serviços financeiros para pessoas pobres e pessoas de baixos rendimentos, tanto homens como mulheres, por via da incidência: (i) no desenvolvimento de políticas e na coordenação estratégica para tornar o ambiente mais propício; (ii) na facilitação do crescimento e da sustentabilidade a longo prazo dos prestadores de serviços financeiros (PSFs) a retalho; e (iii) no estabelecimento de infra-estruturas de apoio aos negócios financeiros em Timor-Leste	996	260	0	0	0	0	0

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

<ul style="list-style-type: none"> - AusAID - UE - Governo da Austrália - Governo da Irlanda - Governo do Japão - Irish Aid - Ministério dos Negócios Estrangeiros da Noruega - Sida - UNDEF - PNUD 	PNUD	Apoio ao Ciclo Eleitoral Timorense (00053311)	1. Melhorar a capacidade do STAE e da CNE para cumprir os seus mandatos administrativos e de supervisão; 2. Leis e processos que melhoram a participação e possibilitam eleições livres, justas e credíveis; 3. Melhoria da capacidade institucional, tolerância e comunicação dos partidos políticos	6.084	827	0	0	0	0	0
Governo do Japão	Fundação Asiática	Projecto de Apoio à Democracia, incluindo Promoção da Participação Eleitoral em Dfli	Desenvolver a compreensão da democracia por parte dos eleitores	61	0	0	0	0	0	0
Governo da Alemanha	<ul style="list-style-type: none"> - MCIA - Gabinete do Vice Primeiro-Ministro, Coordenador dos Assuntos Sociais - SE da Juventude e Desporto 	Jovens e Emprego (PN 07.2182.9)		2.840	732	0	0	0	0	0
TOTAL				42.969	7.324	3.405	788	0	0	4.193

4.1.13 Ministério do Comércio, Indústria e Ambiente

Em 2013 o Ministério do Comércio, Indústria e Ambiente receberá 2,2 milhões de dólares em AOD. Isto representa 1,1% da AOD e irá apoiar diversos projectos no Ministério. O maior destes projectos, no valor de 1,1 milhões de dólares, é financiado pela AusAID e visa ajudar Timor-Leste a preparar-se para lidar com as alterações climáticas. Haverá ainda projectos adicionais que ajudarão na preservação da linha costeira de Timor-Leste.

Tabela 15: Ministério do Comércio, Indústria e Ambiente – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2014	2015	2016	Total dos 4 anos
AusAID	Iniciativa Bilateral Australiana	Adaptação às Alterações Climáticas	Ajudar Timor-Leste a preparar-se para lidar com as alterações climáticas	1.194	2.060	1.033	1.033	0	0	2.066
CFI	CFI	Diálogo Público-Privado de apoio ao Sector Privado	O projecto uniu o sector privado em torno de uma agenda partilhada e da capacidade pra defender reformas. 17 associações uniram-se para formar a CCI-TL, tendo sido acordada a estratégia e comunicadas ao Governo as prioridades em termos de reformas.	2.012	376	403	0	0	0	403
BAD	BAD	RETA 7753: Fortalecimento dos Recursos Costeiros e Marinhos (1)	Aumento da resistência dos ecossistemas costeiros e marinhos nos cinco países do Pacífico	1.473	368	368	368	0	0	737

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

- AusAID - Fundo Global para o Meio Ambiente - PNUD	PNUD	SIGP 2969: Autoavaliação da Actividade relativa às Alterações Climáticas (INC) (00056122)	Ponto da situação e consulta com intervenientes em relação ao desenvolvimento da proposta de projecto para a Comunicação Nacional Inicial sobre Alterações Climáticas.	553	454	203	0	0	0	203
JICA	JICA	Assessor da AIA	Conseguir uma operação correcta da AIA por parte da DNMA, MED	376	154	145	0	0	0	145
CFI	- CFI - MCIA - MJ	Reforma do Registo e Licenciamento de Empresas	Simplificação de procedimentos, acordo multiministerial sobre reformas e redução do número de dias necessários para registar empresas.	483	193	0	0	0	0	0
UNESCO	UNESCO	Educação ambiental com incidência no conhecimento tradicional relativo à produção de têxteis em Timor-Leste para membros de Centros Comunitários de Aprendizagem em Timor-Leste	Aumento da sensibilidade ambiental das comunidades locais e reforço da produção de Tais em Timor-Leste.	34	0	0	0	0	0	0
BAD	BAD	RETA 7394: Fortalecimento da capacidade de PDMCs para responder a Alterações Climáticas: RESULTADO 2 –		274	79	0	0	0	0	0

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

		Adaptação a Alterações Climáticas								
UE	Aide a la Decision Economique SA	Assessor Sénior de Comércio e Direito do Ministério do Comércio e Indústria de Timor-Leste		228	88	0	0	0	0	0
TOTAL				6.627	3.773	2.152	1.402	0	0	3.554

4.1.14 Ministério da Solidariedade Social

Em 2013 as actividades do Ministério da Solidariedade Social serão apoiadas por 12 projectos de PDs, com um valor total de 10,7 milhões de dólares. Isto representa 5,3% do apoio total dos PDs a actividades do Governo em 2013. A maior parte deste financiamento virá do plano de Portugal para fornecer 9,8 milhões de dólares relativos a 1400 pensões para idosos e deficientes.

Tabela 16: Ministério da Solidariedade Social – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2014	2015	2016	Total dos 4 anos
Portugal	Portugal	INCLUSÃO SOCIAL – Pagamento de 1400 pensões para idosos e deficientes	Conduzir avaliação nacional sobre riscos de desastres	0	9.837	9.837	0	0	0	9.837

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

- PNUD - PNUD BCPR	PNUD	Avaliação nacional de risco (00073200)	Este projecto pretende contribuir para reduzir a vulnerabilidade das populações locais a desastres naturais através de apoio de redução de riscos de desastres.	1.078	545	350	0	0	0	350
USAID	BM	Redução de riscos de desastres por via do aumento da resistência das comunidades em Timor-Leste- CS.0426	Apoiar o MSS no estabelecimento de um departamento de construção de paz para manter a paz e a estabilidade a longo prazo.	518	0	345	0	0	0	345
- PNUD - PNUD BCPR	PNUD	Apoio ao departamento de construção de paz (00073199)		1,352	852	96	0	0	0	96
UE	Christoffel - Blindenmission Deutschland EV	Inclusão de pessoas com deficiências físicas na vida social e económica de Timor-Leste	Segunda fase do projecto de fortalecimento das capacidades (recursos humanos e materiais)	648	98	44	0	0	0	44
AECID	CVTL	Ajuda humanitária para melhorar a capacidade de resposta a desastres em 8 distritos de Timor-Leste	Os resultados do projecto são: 1) apoio ao desenvolvimento do SIG e à inovação em termos de prestação de serviços; e 2) apoio a nível de capacitação, formação e políticas.	167	133	33	0	0	0	33
BM	MSS	P125784 – Projecto de Administração da Protecção Social	Melhoria da liderança do MSS na implementação das normas operacionais de procedimento nacionais e das directivas para referência de vítimas de tráfico a parceiros	1.455	1.455	0	0	0	0	0

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

			nacionais.							
BM	BM	Fortalecer as respostas do Governo e dos prestadores de serviços em relação ao tráfico de seres humanos em Timor-Leste - CT.0576	Fortalecer os esforços atempados de recuperação através (1) do desenvolvimento de mecanismos e processos que dêem resposta às necessidades das comunidades que recebem deslocados internos; e (2) do aumento da capacidade de coordenação das respostas atempadas de modo a implementar o NRS e o Plano de Prioridades Nacionais (PPN)	64	57	0	0	0	0	0
- AusAID - Governo da Suécia - PNUD (JPAA)	PNUD	Reforço da recuperação atempada para a reintegração abrangente e sustentável de deslocados internos (SERC) (00063615)	Maior resistência de comunidades costeiras e em pequenas ilhas contra perigos hidrometeorológicos e impactos de alterações climáticas.	2.158	153	0	0	0	0	0
UNICEF	UNICEF	Fortalecimento da resistência de comunidades costeiras e em pequenas ilhas contra perigos hidrometeorológicos e impactos de alterações climáticas (StResCom)		14	0	0	0	0	0	0
Fundo Global para o Meio Ambiente	PNUD	Fortalecimento da resistência de infra-estruturas rurais em pequena escala e de sistemas de governo local a variações e		120	120	0	0	0	0	0

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

		riscos climáticos (00080317)								
UE	Belun	Melhoria da segurança e da resistência das comunidades em Timor-Leste através da expansão e consolidação do Sistema de Resposta Rápida	Condução de avaliação nacional de riscos de desastres	521	251	0	0	0	0	0
TOTAL				8.095	13.501	10.705	0	0	0	10.705

4.1.15 Ministério das Obras Públicas

Em 2013 as actividades do Ministério das Obras Públicas serão apoiadas por vinte e três projectos de PDs, com um valor total de 44,4 milhões de dólares em concessões. Isto representa 21,8% do apoio total dos PDs a actividades do Governo em 2013. A maior parte deste financiamento diz respeito a apoio a actividades de infra-estruturas essenciais tais como o Projecto de Desenvolvimento da Rede Rodoviária (15,2 milhões de dólares do BAD), o Projecto Estradas para o Desenvolvimento (9,9 milhões de dólares da AusAID), o Projecto As Nossas Estradas, o Nosso Futuro (8,6 milhões de dólares da Noruega) e o Projecto de Coordenação para a Implementação de Estradas com base nas Comunidades (2,5 milhões de dólares da JICA).

Tabela 17: Ministério das Obras Públicas – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2014	2015	2016	Total dos 4 anos
BAD	- BAD - MOP	G0180: Projecto de Desenvolvimento	Melhoria do acesso a instalações sociais e económicas em áreas de projecto	52.900	4.922	15.246	15.946	6.760	0	37.952

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

		da Rede Rodoviária								
AusAID	OIT	R4D – Estradas para o Desenvolvimento	O objectivo do R4D é que homens e mulheres nas zonas rurais de Timor-Leste retirem benefícios sociais e económicos da melhoria dos acessos rodoviários.	31.645	8.044	9.939	7.172	7.270	1.667	26.048
AusAID	Serviços e Apoio ao Desenvolvimento Internacional	Abastecimento Rural de Água e Saneamento (BESIK)	Alargar o acesso das comunidades rurais a água potável e saneamento adequado e melhorar os comportamentos de higiene.	57.967	5.314	8.197	7.685	0	0	15.882
UE	OIT	Melhoria do Acesso Rural (MAR)	Reabilitação e manutenção de estradas rurais nos distritos seleccionados e provisão de apoio a nível da capacitação de pequenos empreiteiros domésticos em Timor-Leste	13.717	3.215	3.429	3.429	3.413	0	10.271
BAD	MOP	G0258: Projecto de Abastecimento Rural a Capitais de Distrito (Projecto de Concessões)	A DNAS fornece abastecimento de água seguro e fiável às capitais de distrito Manatuto e Pante Macasar	11.000	322	2.295	3.729	3.227	0	9.251
JICA	JICA	Projecto para o estudo do plano geral urbano para Díli		3.280	0	1.312	1.968	0	0	3.280
- BAD - AusAID - GTL	BAD	TA4942: Gestão de projectos de infra-estruturas	Activos de infra-estruturas a nível de transportes, municípios urbanos, electricidade, abastecimento de água e saneamento criados e melhorados de acordo com os alvos a médio prazo do Plano de Desenvolvimento Nacional.	13.800	2.940	966	500	0	0	1.466
Governo do Japão	- Governo do Japão	JFPR G9142: As Nossas Estradas, o	Aumento do acesso a serviços sociais e actividades económicas através de melhorias na	3.470	1.200	868	619	0	0	1.487

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

	- MOP	Nosso Futuro	capacidade do governo local e nas comunidades de beira de estrada para fazer a manutenção conjunta de estradas rurais e de pequenas infra-estruturas.							
- AusAID - UE - Governo da Noruega - Noruega - UNICEF outros recursos - UNICEF - USAID	- ME - MS - SE da Água, Saneamento e Desenvolvimento Urbano	Programa de Água, Saneamento e Higiene	80% da população rural em 150 aldeias, incluindo escolas em 6 distritos, com acesso sustentável a fontes de água seguras e a melhor saneamento; Crianças de 150 aldeias e escolas em 6 distritos com práticas seguras de saneamento e higiene; Parceiros nacionais de abastecimento de água, saneamento e higiene planeia, gerem e monitorizam com eficácia o programa de abastecimento de água, saneamento e higiene a nível rural	3.321	650	574	0	0	0	574
BAD	BAD	TA 7981: Fortalecimento da gestão e prestação de serviços no sector da água	O resultado da assistência técnica é que o MI e a DNAS irão implementar um programa de reforma institucional no sector do abastecimento urbano de água.	1.200	300	450	0	0	0	450
BAD	MOP	G0100: Projecto de Abastecimento Urbano de Água em Díli	Melhoria da gestão hidráulica do sistema de abastecimento de água de Díli e aumento da eficácia da distribuição terciária	6.000	4.146	353	0	0	0	353
JICA	JICA	Projecto de coordenação para implementação de estradas com base nas comunidades		648	270	252	66	0	0	318
BAD	BAD	TA 8064: Segundo projecto de abastecimento de	É esperado que o projecto reduza a incidência de doenças relacionadas com a água e que reduza o volume de trabalho, sobretudo das mulheres, em	550	300	250	0	0	0	250

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

		água em capitais de distrito (segundo projecto de água em capitais de distrito)	Baucau e noutras capitais de distrito.							
JICA	JICA	Assessor de Política Rodoviária		382	0	191	191	0	0	382
JICA	JICA	Projecto de capacitação a nível de trabalhos rodoviários em Timor-Leste	Melhorar a capacidade em termos de construção e manutenção de estradas em Timor-Leste	3.721	1.485	45	0	0	0	45
KOICA	KOICA	Fornecimento de água potável por meio de dessalinização através de uma instalação eléctrica fotovoltaica (central eléctrica solar)	Objectivos: a) Garantir água potável e segura e fornecê-la às pessoas na área alvo; b) Transferir os conhecimentos e qualificações na área de manutenção e operação de instalações de dessalinização e de energia solar	6.000	4.026	0	0	0	0	0
Governo do Japão	BAD	TA 7698: Apoio ao Desenvolvimento da Rede Rodoviária	Melhorar o entendimento por parte do MI e dos parceiros de desenvolvimento a respeito da necessidade de desenvolver a rede rodoviária	225	133	0	0	0	0	0
Governo do Japão	ONG Haburas Lian Comunidade	Projecto para a Instalação de Sistema de Água em Fohorem, Covalima	Melhorar a acessibilidade de água potável e segura para a comunidade	88	102	0	0	0	0	0

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

JICA	JICA	Projecto de protecção dos contrafortes e molhes existentes da Ponte de Mola		713	841	0	0	0	0	0
NZAid, Ministério dos Negócios Estrangeiros e Comércio	Fundo para a Infância da Nova Zelândia	Água e saneamento a nível rural	Água potável e saneamento.	1.064	504	0	0	0	0	0
KOICA	YMCA	Projecto de sistema solar sustentável com base na comunidade (2.º ano / apoio renovável com base nos resultados da avaliação)	Objectivos: a) Fornecer energia sustentável à área visada; b) Criar capacidade para manter as instalações e comunicar dentro de aldeias	143	110	0	0	0	0	0
JICA	JICA	Infra-estruturas em sectores rodoviários, cooperação sul-sul e triangular entre o Governo da República da Indonésia, o Governo da República Democrática de Timor-Leste e a JICA		320	252	0	0	0	0	0

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

JICA	JICA	Project para a melhoria urgente do sistema de abastecimento de água em Bemos – Díli Fase 2	Melhorar a conduta principal de água em Díli e o reservatório de água e a câmara de válvula em WTP	2.839	1.964	0	0	0	0	0
TOTAL				214.993	41.040	44.367	41.305	20.670	1.667	108.009

4.1.16 Ministério dos Transportes e Comunicações

Em 2013 as actividades do Ministério dos Transportes e Comunicações serão apoiadas por quatro projectos de PDs, avaliados em 5,1 milhões de dólares. Isto representa 2,5% do apoio total dos PDs para actividades do Governo em 2013. A maior parte deste financiamento irá para a reabilitação do Porto de Oecussi, na forma de uma concessão no valor de 4,1 milhões de dólares.

Tabela 18: Ministério dos Transportes e Comunicações – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2015	2015	2016	Total dos 4 anos
JICA	JICA	Projecto Urgente de Reabilitação do Porto de Oecussi	Reabilitar o Porto de Oecussi de modo a permitir o tratamento seguro e eficiente de passageiros e carga	14.780	0	4.127	0	0	0	4.127
JICA	JICA	Estudo de recolha de dados para o sector portuário		382	0	382	0	0	0	382
JICA	JICA	Estudo de recolha de dados para o sector portuário	Em preparação	375	0	375	0	0	0	375

JICA	JICA	Assessor de manutenção do porto	Criar capacidade para gerir o porto	377	39	191	152	0	0	343
TOTAL				15.914	39	5.075	152	0	0	5.227

4.1.17 Ministério da Agricultura e Pescas

Em 2013 as actividades do Ministério da Agricultura e Pescas receberão financiamento para cinquenta projectos de PDs, com um valor total de 17,5 milhões de dólares. Isto representa 8,6% do apoio total dos PDs às actividades do Governo em 2013. Dos 50 projectos, oito representam a maior parte do financiamento, abrangendo: Programas de Segurança Alimentar, Actividades de Desenvolvimento Rural para o Fortalecimento da Extensão Agrícola, Gestão Sustentável dos Recursos Naturais, PICA Fase II, Estudo de Plano Geral para o Desenvolvimento do Sector Agrícola, Aumento da Produção de Caranguejos Terrestres e Peixe por via de melhor capacidade técnica a nível das famílias e das comunidades e Abordagens Inovadoras à Insegurança Alimentar em Timor-Leste.

Tabela 19: Ministério da Agricultura e Pescas – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2015	2015	2016	Total dos 4 anos
AusAID	Universidade da Austrália Ocidental	Sementes de Vida	Melhorar e proteger a segurança alimentar e a geração de rendimentos para as famílias agrícolas alvo	34.104	4.696	5.175	3.726	0	0	8.901
JICA	JICA	Projecto de Estudo do Plano Geral para o Desenvolvimento do Sector Agrícola	Plano Geral para a Agricultura e Plano Geral para a Irrigação desenvolvidos e capacidade de planeamento e implementação do MAP reforçada	0	155	1.854	1.082	0	0	2.936

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

USAID		Criação de caranguejos terrestres e de peixe	Aumentar a produção de caranguejos terrestres e de peixe através do aumento da capacidade técnica a nível de famílias e comunidades. Fortalecer grupos / empresas de produção para economias de escala	5.200	1.600	1.600	1.600	0	0	3.200
UE	GIZ	Quarto Projecto de Desenvolvimento Rural – Finalidade I, Fortalecimento da Extensão Agrícola		6.322	2.011	1.414	930	0	0	2.344
UE	Instituto Marques de Valle Flor Fundação	Programa de Assistência Técnica e Capacitação para fortalecer a rede da HASATIL e OSCs com acções descentralizadas no campo do Desenvolvimento Rural		1.963	576	1.375	0	0	0	1.375
JICA	JICA	Projecto de Irrigação e Cultivo de Arroz em Manatuto (PICA) Fase II	Melhorar a produtividade do arroz na área alvo	3.089	992	1.036	1.138	0	0	2.174
JICA	JICA	Projecto de Gestão Sustentável dos Recursos Naturais com base na comunidade	Apoiar a implementação de actividades sustentáveis de gestão de recursos naturais com base na comunidade	4.151	905	991	928	638		2.557

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

- UE - GIZ	GIZ	Abordagens inovadoras à insegurança alimentar em Timor-Leste		1.793	364	920	0	0	0	920
JICA	JICA	Projecto de reabilitação e melhoria do sistema de irrigação Maliana 1	Conduzir o plano de reabilitação necessário para o MAF.	780	130	627	0	0	0	627
UE		Desenvolvimento Rural Fase III – PDR III, Assistência Técnica – UGP		4.671	1.593	512	0	0	0	512
Governo do Japão		Programa de Preservação da Floresta	Criação de um mapa da floresta nacional com imagens de satélite e formulação de um plano de conservação para evitar a desflorestação e monitorizar as existências de carbono das florestas.	2.200	1.559	432	0	0	0	432
- UE - FAO	FAO	Estabelecimento de um Sistema Nacional de Informação e Aviso Atempado (NIEWS) sobre Segurança Alimentar em Timor-Leste		1.716	494	395	392	0	0	787
BAD	BAD	RETA 7753: Fortalecimento dos Recursos Costeiros e Marinhos	Maior resistência de ecossistemas costeiros e marinhos nos cinco países do Pacífico	1.473	368	368	368	0	0	736

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

Governo de Espanha	Haburas	ALIMENTAÇÃO E BIODIVERSIDADE. Promoção do direito de acesso a um fornecimento fiável e seguro de alimentos para as comunidades situadas no Parque Nacional Nino Konis Santana em Timor-Leste.	1. Acesso igual por parte de homens e mulheres a alimentos seguros e aumento dos rendimentos por via da produção sustentável de actividades agrícolas e de novas actividades de produção identificadas que respeitem o ambiente e cumpram com os regulamentos impostos pelas autoridades do Parque. 2. Reforço das comunidades locais no PNNKS e fortalecimento dos funcionários do Parque ao nível de Gestão Ambiental (Gestão de Recursos Naturais e Gestão de Resíduos)	656	285	238	0	0	0	238
AECID	FAO	Programa de Modos de Vida Regionais Assentes na Pesca para o Sul e o Sudeste Asiático	1. Desenvolver e promover mecanismos de co-gestão para a utilização sustentável dos recursos pesqueiros; 2. Promover medidas para melhorar a segurança e reduzir a vulnerabilidade de comunidades pesqueiras; 3. Promover medidas para melhorar a qualidade dos produtos pesqueiros e das cadeias de mercado; 4. Desenvolver e promover oportunidades diversificadas de rendimentos para famílias de pescadores.	2.400	598	163	0	0	0	163
Governo de Espanha	- FUNDESCO - Timor Aid	Redução da pobreza e aumento da segurança alimentar de 820 pequenos agricultores e famílias em Manufahi, Timor-Leste.	Contribuir para a redução da pobreza e o aumento da segurança alimentar de 820 pequenos agricultores e famílias no distrito de Manufahi, Timor-Leste.	479	311	104	0	0	0	104

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

JICA	JICA	Agricultura Assessor de Promoção (Irrigação e Cultivo de Arroz)		164	0	99	25	0	0	124
Mónaco	Centro Saint Bakhita	Programa Sustentável de Desenvolvimento Comunitário	Capacitação do parceiro e melhoria do nível e vida	2.200	65	97	0	0	0	97
JICA	JICA	Agricultura Assessor de Promoção (Irrigação e Cultivo de Arroz)	Promover um plano de operação / investimento a médio / longo prazo e formular um projecto e um sistema de administração adequado	270	97	89	0	0	0	89
Fundo Fiduciário da ONU para a Segurança Humana	FAO	Mobilização comunitária para redução da pobreza e inclusão social a nível de prestação de serviços (COMPASIS)	1. Melhorar a geração de rendimentos e a segurança alimentar de grupos vulneráveis através da mobilização das comunidades; 2. Aumentar a participação na educação de crianças fora da escola; 3. Aumentar a consciência das comunidades para questões de saúde materna e infantil.	524	184	20	0	0	0	20
AusAID	- Fundação Alola - Fokupers - KOMEG - Rede Feto - TIDS - TLMDC	Programa Integrado Timorense para Mulheres na Política e no Processo Decisório (PITMPPD) – incluindo apoio ao Centro de Recursos de Géneros do Parlamento Nacional (1)	Mulheres eficazes e cientes sobre a questão dos géneros eleitas para posições decisórias em instituições estatais a nível nacional e em conselhos municipais e conselhos de suco. Promover a participação das mulheres através da transformação da liderança na política e nas comunidades, fortalecendo uma agenda acordada sobre a mulher.	102	0	18	0	0	0	18

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

AECID	FAO	'Reabilitação Pós-Crise da Segurança Alimentar e dos Modos de Vida das Populações Mais Vulneráveis no Distrito de Baucau, Timor-Leste', Fase III	1. Promoção e apoio à produção de alimentos base tais como o arroz e o milho; 2. Promoção da diversificação da produção alimentar através da disseminação da produção de vegetais por meio do estabelecimento de hortas domésticas e escolares; 3. Melhoria do sector da criação de animais, em especial no que se refere a animais de pequeno porte como porcos e aves.	733	0	0	0	0	0	0
Agência Brasileira de Cooperação (Brasil)	MAP	Fortalecimento do programa de alimentação escolar em Timor-Leste	Crianças ou alunos mais concentrados no processo de aprendizagem devido às refeições escolares	46	20	0	0	0	0	0
AusAID	FAO	Projecto de fortalecimento da biodiversidade (PFB)	1. Laboratório veterinário de diagnóstico BSL2 funcional e bem gerido; 2. Melhoria da capacidade dos veterinários e técnicos laboratoriais para diagnosticar doenças animais; 3. Reforço da capacidade da Direcção de Quarentena e Biossegurança a nível de vigilância de doenças.	4.688	91	0	0	0	0	0
UNESCO	UNESCO	Reservas de Biosfera para Segurança Ambiental e Económica (RBSAE): Programa de Mitigação e Adaptação às Alterações Climáticas na Ásia e Pacífico	Comissão do Homem e da Biosfera em Timor-Leste estabelecida pelo governo, com o PNNKS a ser nomeado como a primeira reserva de biosfera em Timor-Leste.	24	0	0	0	0	0	0
- UE - HIVOS	HIVOS	Criar segurança e solidez alimentar entre famílias rurais		2.290	167	0	0	0	0	0

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

		em Timor-Leste								
- Programa de Assistência da Nova Zelândia, Ministério dos Negócios Estrangeiros e Comércio -USAID		Consolidação da recuperação de cooperativas empresariais agrícolas (COCAR)	1) Melhorar a segurança alimentar; 2) Aumentar os rendimentos das famílias rurais; 3) Reduzir a degradação ambiental e proteger os recursos naturais; 4) Continuar o desenvolvimento dos serviços de saúde rurais; 5) Desenvolver os recursos humanos	10.200	1.050	0	0	0	0	0
USAID	Serviços Católicos de Auxílio	Desenvolvimento de empresas de noz molucana em Timor-Leste	Melhorar a qualidade da noz molucana de Timor-Leste através de melhorias em cada fase da cadeia de valor.	1.493	0	0	0	0	0	0
UNESCO	UNESCO	Melhoria da gestão da conservação das florestas tropicas na Indonésia, Filipinas e Timor-Leste.	Melhorar a conservação ambiental e as interações sustentáveis entre comunidades e o seu ambiente natural no Parque Nacional Nino Konis Santana, no distrito de Lospalos, em Timor-Leste.	78	0	0	0	0	0	0
Governo do Japão	NGO Loro-Matan	Construção de sistema de irrigação no distrito de Covalima	Melhorar a produtividade do arroz na área alvo	91	0	0	0	0	0	0
Governo de Espanha	- MAP - ME - MS	Fundo dos ODMs para promover alimentação sustentável e segurança nutricional (1)	1. Melhorar a situação em termos de saúde e nutrição de mulheres grávidas, mulheres a amamentar e crianças com menos de cinco anos; 2. Facilitar o estabelecimento de uma instalação de alimentos batidos fortificados; 3. Providenciar formação sobre nutrição em escolas onde estejam a ser implementadas	360	133	0	0	0	0	0

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

			hortas escolares							
KOICA	KOICA	Programa de voluntariado de ONGs	Objectivos: contribuir para os projectos de ONGs que recebem apoio da KOICA	92	0	0	0	0	0	0
Fundo Global para o Meio Ambiente	PNUD	PIMS 4083: Estratégia e Plano de Acção Nacionais sobre Biodiversidade (EPANB) (00061924)	Preparar uma Estratégia e Plano de Acção Nacionais sobre Biodiversidade para a conservação e uso sustentável da biodiversidade, de acordo com as obrigações segundo o CBD; Quarto e quinto relatórios nacionais ao COP do CBD; Estabelecimento de um CHM operacional.	512	77	0	0	0	0	0
JICA	JICA	Estudo preparatório para o projecto de reabilitação do esquema de irrigação de Buluto	Conduzir o plano de reabilitação necessário para o MAP.	130	130	0	0	0	0	0
UE	GTL	Estimativa de Programa n.º 1 (PDR IV)		204	51	0	0	0	0	0
AECID	FAO	Promoção de Alimentos Sustentáveis e da Segurança Nutricional em Timor-Leste – ODM	1. Melhorar a situação em termos de saúde e nutrição de mulheres grávidas, mulheres a amamentar e crianças com menos de cinco anos em 4 distritos seleccionados; 2. Sistemas de vigilância de segurança alimentar e nutrição estabelecidos e a funcionar em todos os sub-districtos de quatro distritos.	448	114	0	0	0	0	0

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

Mónaco	Gabinete do Presidente	Reflorestação e rendimentos para famílias	Reflorestação de terrenos, permitindo às famílias melhorar os seus níveis de vida	312	58	0	0	0	0	0
Agência Brasileira de Cooperação (Brasil)	MAP	Fortalecimento da cadeia de fornecimento de laticínios em Timor-Leste		376	301	0	0	0	0	0
Governo da Alemanha	MAP	Projecto de Desenvolvimento Rural (fundos do BMZ) PN 05.2137.7.001/003	Maior número e maior variedade de produtos domésticos provenientes da agricultura, pescas e florestas oferecidos em mercados domésticos e disponíveis para exportação.	14.911	857	0	0	0	0	0
USAID	Church World Services	Fortalecer a segurança dos modos de vida de microempresários pobres em Timor-Leste	Apoio a pequenos e microempresários em zonas remotas de Timor-Leste	450	0	0	0	0	0	0
Irish Aid	Fundação Asiática	Fortalecer a Governação Local em Timor-Leste: Planeamento intersectorial participativo	Apoiar a representação de conselhos de sucros a nível de planeamento interagências nos distritos; Melhorar as capacidades dos agentes das instituições operacionais nos distritos no que se refere a planeamento sectorial participativo e a orçamentação; Estabelecer gabinetes de administradores de distrito como centros de coordenação do desenvolvimento.	44	0	0	0	0	0	0
Tailândia	MAP	Projecto Modelo de Aldeia Suficiente em termos Económicos	Abordagem de suficiência económica aplicada por agricultores timorenses	47	0	0	0	0	0	0

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

- UE - Ministério Federal Alemão para a Cooperação Económica e Desenvolvimento	MAP	Apoio ao Desenvolvimento Rural	Maior produção e maior diversidade de produtos locais agrícolas, pesqueiros e florestais nos mercados domésticos e para exportação.	26.983	0	0	0	0	0	0
BM	BM	TF010734 / P127404 Resposta de Timor-Leste à baixa produção de alimentos e aos preços elevados		162	0	0	0	0	0	0
USAID		Desenvolvimento Comunitário através de Agricultura Intensiva (DCIA)	Introduzir novas tecnologias a horticultores, permitindo-lhes produzir até quarenta vegetais diferentes ao longo do ano, até mesmo durante a estação das chuvas. Estes produtos vêm substituir importações dispendiosas e ajudam a melhorar a qualidade de dietas locais de outro modo pobres, que assentam sobretudo em alimentos com amido.	5.679	0	0	0	0	0	0
Governo do Japão	Desenvolver a capacidade para o progresso	Projecto de Construção de Canal de Irrigação no sub-districto de Alas, districto de Manufahi	Aumentar a produtividade e alargar a área de cultivo da região alvo.	112	0	0	0	0	0	0
Governo do Japão		Projecto para a melhoria dos modos de vida dos agricultores em áreas montanhosas	Melhorar os modos de vida dos agricultores em áreas montanhosas através do aumento da produtividade	8	0	0	0	0	0	0

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

USAID		Indústria doméstica de lacticínios de Timor-Leste	Iniciar a indústria doméstica de lacticínios em Timor-Leste	500	0	0	0	0	0	0
AECID	Paz	Garantir a produção agrícola e a segurança alimentar em três comunidades no sub-distrito de Benilale.	Melhorar as qualificações técnicas na produção agrícola com a igualdade entre os géneros, melhorar as qualificações organizacionais com a igualdade entre os géneros, melhorar a qualidade e a diversidade da produção e melhorar a comercialização dos produtos.	700	0	0	0	0	0	0
GIZ	MAP	Emprego dos jovens na Agricultura	Graduados de ambos os sexos das escolas vocacionais garantem os seus modos de vida e integram-se com sucesso nos seus ambientes sociais	5.681	0	0	0	0	0	0
TOTAL				149.411	20.032	17.527	10.189	638	0	28.354

4.1.18 Ministério do Turismo

Em 2013 o Ministério do Turismo receberá financiamento planeado da União Europeia e do Governo de Espanha. Os projectos combinados estão avaliados em 0,3 milhões de dólares e promovem a integração do desenvolvimento rural através da criação da Pousada e da promoção do património cultural imaterial em Timor-Leste.

Tabela 20: Ministério do Turismo – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2015	2015	2016	Total dos 4 anos
Portugal	Portugal	Desenvolvimento Rural -Mós Bele – Agrupamento da Cooperação Portuguesa em Timor-Leste	Promover a integração do desenvolvimento rural e da sustentabilidade por via da criação da Pousada		429	249	0	0	0	249

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

Governo de Espanha		CULTURA e AMBIENTE. Promoção do património cultural imaterial em áreas protegidas de Timor-Leste.	Produção de materiais e exposições fotográficos e de vídeo tanto em Timor-Leste como em Espanha. Formulação de uma estratégia de desenvolvimento participativo com base no património cultural imaterial do parque	91	55	23	0	0	0	23
UE	Centro de Informação e Documentação Amílcar Cabral	Ahimatan ba Futuru – redução da pobreza através de turismo com base nas comunidades em Timor-Leste	Promover programas turísticos junto das comunidades em Timor-Leste	898	197	0	0	0	0	0
UNESCO	UNESCO	Fortalecimento da capacidade para a promoção e implementação de um património cultural em Timor-Leste	Quadro sustentável para a salvaguarda do património imaterial e agência governamental relevante com maior capacidade para implementar a Convenção da UNESCO de 2003 numa base a longo prazo em Timor-Leste.	277	0	0	0	0	0	0
USAID	- Gabinete do Presidente - SE da Arte e da Cultura	Fundo do Embaixador para Programas de Pequenas Concessões	Apoio a nível de concessões para o governo e sociedade civil	147	34	0	0	0	0	0
UNESCO	-Haburas -UNESCO	Promoção de Sistemas de Conhecimentos Locais e Indígenas (LINKS) e Pequenos Estados Ilha em Vias de Desenvolvimento (SIDS) em Timor-Leste	Integração de conhecimentos locais e indígenas em políticas de ciências nacionais em Timor-Leste.	20	0	0	0	0	0	0
TOTAL				1.432	715	272	0	0	0	272

4.1.19 Ministério do Petróleo e Recursos Naturais

Em 2013 o Ministério do Petróleo e Recursos Naturais receberá financiamento planeado avaliado em 2,6 milhões de dólares para ajudar o Governo de Timor-Leste. Este montante representa 1,3% da AOD total. O projecto principal em 2013 será um projecto norueguês que visa assistir a gestão do sector da energia em Timor-Leste.

Tabela 21: Ministério do Petróleo e Recursos Naturais – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2015	2015	2016	Total dos 4 anos
Noruega	SE dos Recursos Naturais	Cooperação institucional dentro do sector da energia	Ajudar o Governo de Timor-Leste a gerir a cooperação institucional no seio do sector da energia de modo a beneficiar ao máximo a população	8.310	2.526	2.198	8.695	0	0	10.893
Noruega	MPRM	Petróleo para desenvolvimento	Ajudar o Governo de Timor-Leste a gerir as actividades petrolíferas de modo a que o petróleo beneficie ao máximo a população	13.295	1.972	446	0	0	0	446
KOICA	KOICA	Mapeamento geológico do Distrito de Suai	Providenciar informações a nível de geologia por meio do desenvolvimento de um mapa geológico. Melhorar os conhecimentos na área e capacitar geólogos timorenses.	1.700	329	0	0	0	0	0
TOTAL				23.305	4.827	2.644	8.695	0	0	11.339

4.1.20 Comissão Nacional de Eleições (CNE)

Em 2013 a CNE receberá 16 mil dólares de AOD dos PDs. Os projectos da CNE irão apoiar diversas iniciativas, incluindo géneros e capacitação. O projecto de maior dimensão será o “Apoio ao Programa Integrado Timorense para Mulheres na Política e no Processo Decisório (PITMPPD)”, com uma concessão avaliada em 16 mil dólares.

Tabela 22: Comissão Nacional de Eleições (CNE) – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2015	2015	2016	Total dos 4 anos
AusAID	- Fundação Alola - Fokupers - KOMEG - Rede Feto - TIDS - TLMDC	Programa Integrado Timorense para Mulheres na Política e no Processo Decisório (PITMPPD) – incluindo apoio ao Centro de Recursos de Géneros do Parlamento Nacional (1)	Mulheres eficazes e cientes sobre a questão dos géneros eleitas para posições decisórias em instituições estatais a nível nacional e em conselhos municipais e conselhos de suco.	95	0	16	0	0	0	16
- AusAID - UE - Governo da Austrália - Governo da Irlanda - Governo do Japão - Irish Aid - Ministério dos Negócios Estrangeiros da	PNUD	Apoio ao Ciclo Eleitoral Timorense (00053311) (1)	1. Reforço da capacidade do STAE e da CNE para cumprir os seus mandatos administrativos e de supervisão; 2. Leis e processos que aumentam a participação e favorecem eleições livres, justas e credíveis; 3. Melhoria da capacidade institucional, tolerância e comunicação por parte de partidos políticos	6.083	827	0	0	0	0	0

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

Noruega - Sida - UNDF - PNUD										
AusAID	Comissão Eleitoral da Austrália	Programa de Capacitação Eleitoral	Apoiar o desenvolvimento de uma democracia inclusiva e responsável em Timor-Leste	477	90	0	0	0	0	0
- AusAID - Irish Aid - Comissão Nacional para as Mulheres da ONU na Austrália - Ministério dos Negócios Estrangeiros da Noruega	- Fundação Alola - DNAT - DNDLOT - FONGTIL - Fokupers - INAP - KOMEK - Rede Feto - TIDS - TLMDC - Secretariado técnico de administração eleitoral - Comunidade de Mulheres	Programa Integrado Timorense para Mulheres na Política e no Processo Decisório (PITMPPD)	Mulheres eficazes e cientes sobre a questão dos géneros eleitas para posições decisórias em instituições estatais a nível nacional e em conselhos municipais e conselhos de suco.	383	42	0	0	0	0	0
TOTAL				7.038	959	16	0	0	0	16

4.1.21 Comissão da Função Pública

Em 2013 as actividades planeadas da Comissão da Função Pública serão apoiadas pela AusAID e pela JICA. Os dois projectos de maior dimensão são o “Programa da AusAID de Atribuição de Bolsas de Estudo e Desenvolvimento do Sector Público”, avaliado em 3,0 milhões de dólares, e o “Desenvolvimento de Recursos Humanos em Timor-Leste”, da JICA, avaliado em 2,1 milhões de dólares.

Tabela 23: Comissão da Função Pública – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2014	2015	2016	Total dos 4 anos
AusAID	AusAID	Bolsas de Estudo Australianas para o Desenvolvimento	As bolsas de estudo australianas providenciam oportunidades de estudo e investigação para o desenvolvimento de qualificações e conhecimentos, permitindo aos bolseiros conduzir mudanças e contribuir para os resultados de desenvolvimento dos seus países	11.710	2.450	2.691	2.432	2.200	0	7.323
JICA	JICA	Programa de formação para agentes	Desenvolver recursos humanos em Timor-Leste		1.545	2.055	1.980	1.942	0	5.977
AusAID	GRM Internacional	Programa de Capacitação do Sector Público (PCSP)	Sistema sustentável e eficaz de governação e administração pública para a prestação de serviços públicos de boa qualidade em Timor-Leste	13.642	721	307	0	0	0	307

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

- Finlândia - Governo da Irlanda - Programa da NZAID, Ministério dos Negócios Estrangeiros e Comércio - Noruega - Reino Unido e Irlanda do Norte - PNUD	PNUD	Apoio à Função Pública (00053677)	Melhoria das capacidades estratégicas necessárias para melhorar a gestão da função pública e aumentar a liderança nacional do processo de capacitação e a gestão do apoio de assessoria em linha com necessidades bem definidas	5.676	193	100	0	0	0	100
TOTAL				31.028	4.909	5.153	4.412	4.142	0	13.707

4.1.22 Comissão Anti-Corrupção

Em 2013 a Comissão Anti-Corrupção receberá 0,5 milhões de dólares em AOD provenientes da AusAID e do PNUD. Estes projectos incidirão na capacitação da Comissão Anti-Corrupção e na melhoria da sua capacidade analítica.

Tabela 24: Comissão Anti-Corrupção – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2014	2015	2016	Total dos 4 anos
AusAID	GRM Internacional	Programa de Capacitação do Sector Público (PCSP)	Sistema sustentável e eficaz de governação e administração pública para a provisão de serviços públicos de alta qualidade em Timor-Leste	14.055	742	316	14.055	4.371	0	18.743

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

PNUD	PNUD	Projecto Anti-Corrupção (00078459)	(1) Fortalecer as capacidades de envolvimento cívico e as parcerias entre a ACC e OSCs relevantes; e (2) Fortalecer a capacidade analítica da ACC para tomar decisões informadas e comunica-las devidamente	400	173	200	400	400	0	1.000
USAID	Cassals and Associate	Programa Limiar do MCC sobre Combate à Corrupção	Apoiar as instituições de Justiça e as instituições Anti-Corrupção no combate à corrupção.	5.569	0	0	5.569	0	0	5.569
UE	Fundo da Agência Católica para o Desenvolvimento no Estrangeiro	Monitorização orçamental participativa e eficaz em Timor-Leste através de uma Sociedade Civil mais forte		494	34	0	494	367	0	861
TOTAL				20.518	950	516	20.518	5.139	0	26.173

4.1.23 Beneficiários Não Alocados da RDTL

Em 2013 o Governo de Timor-Leste irá receber dos PDs 2,0 milhões de dólares em AOD não alocada a um ministério específico. O maior destes projectos (1,0 milhão de dólares) destina-se a financiar despesas administrativas de programas da AusAID.

Tabela 25: Beneficiários Não Alocados da RDTL – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2014	2015	2016	Total dos 4 anos
AusAID	AusAID	Despesas administrativas de programas da AusAID	Contribui para todos os objectivos	2.942	1.021	1.033	0	0	0	1.033
JICA	JICA	Assessor da UGP	Em preparação	376	0	376	0	0	0	376
JICA	JICA	Voluntário do Japão	Providenciar conhecimentos e qualificações em relação à organização recipiente	997	156	313	627	0	0	940

Livro Orçamental N.º 5 da República Democrática de Timor-Leste

Assistência Oficial de Desenvolvimento (AOD) a Timor-Leste no Ano Fiscal 2013

AusAID	AusAID	Programa de Ajuda Directa da Austrália		0	102	103	103	0	0	206
Programa de Ajuda da Nova Zelândia, Ministério dos Negócios Estrangeiros e Comércio		Fundo do Chefe da Missão	Apoiar organizações com base nas comunidades a fim de melhorar o bem-estar social e económico	0	57	68	64	0	0	132
- UE - Instituto Marques de Valle Flor Fundação	Instituto Marques de Valle Flor Fundação	Mais cidadania, mais desenvolvimento - distrito de Liquiçá		545	227	37	0	0	0	37
- UE - FONGTIL	FONGTIL	Avaliação base da capacidade organizacional do Secretariado da FONGTIL e Organizações Membro: garantia de uma participação activa da sociedade civil no desenvolvimento		251	89	22	0	0	0	22
PMA	PMA	Melhoria Logística	Melhorar a capacidade do Governo a nível logístico e de gestão de armazéns. Melhorar as instalações de armazenamento e a gestão de armazéns.	529	291	0	0	0	0	
TOTAL				5.640	1.943	1.952	794	0	0	2.746

4.2 Assistência Externa a Instituições Beneficiárias da RDTL (Empréstimos)

Em 2012 foi introduzida pela primeira vez em Timor-Leste a contracção de empréstimos. Em Novembro de 2012 foram acordados dois projectos, ambos visando o desenvolvimento de infra-estruturas a nível de estradas e pontes.

Conselho de Administração do Fundo das Infra-estruturas (CAFI)

Em 2013 o Governo de Timor-Leste pedirá emprestado um total de 12,9 milhões de dólares, em condições favoráveis, para melhorar a rede rodoviária nacional. A tabela seguinte indica apenas os projectos em curso.

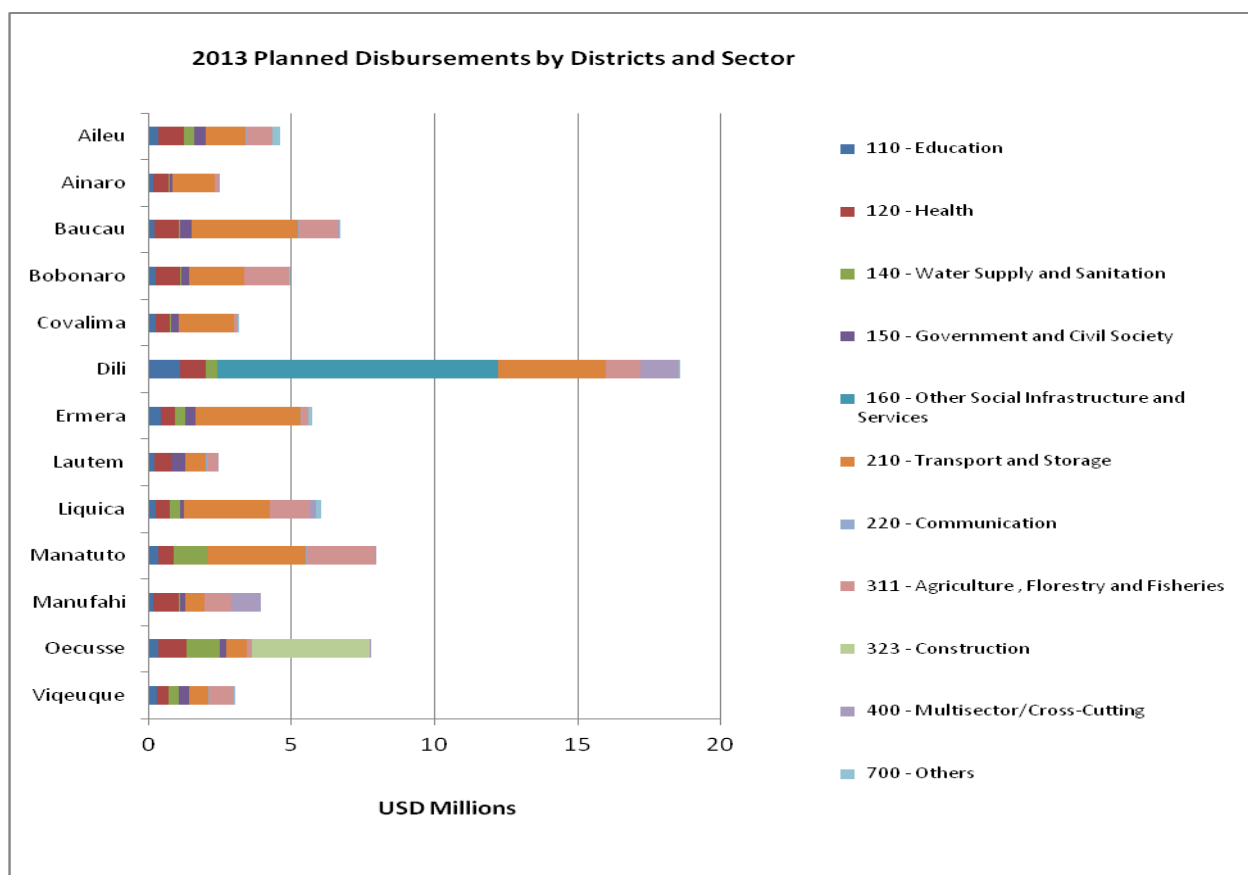
Tabela 26: Ministério das Obras Públicas – Actividades administradas com o Governo (milhares de dólares)

Parceiro de Desenvolvimento	Agência de Implementação	Título do Projecto	Resultados Esperados	Total de Financ.	2012	2013	2014	2015	2016	Total dos 4 anos
BAD	MOP	L2857/2858(SF)-TIM: Projecto de Melhoria da Rede Rodoviária (Projecto com empréstimo)	O resultado do Projecto será que a rede rodoviária nacional ficará mais fiável e eficiente. É esperado que o tempo de deslocação em estradas do projecto será reduzido em 15% e que os acidentes rodoviários por passageiro – quilómetro serão reduzidos em 20%	40.000	6.460	11.580	10.780	11.180	0	33.540
JICA	MOP	Projecto de Melhoria da Estrada Nacional N.º 1		63.251	268	1.325	10.613	18.576	19.354	49.868
TOTAL				103.251	6.728	12.905	21.393	29.756	19.354	83.408

4.3 Assistência Externa por Distrito

Em 2013 os Parceiros de Desenvolvimento bilaterais e multilaterais implementarão um total de 250 projectos em curso e planeados. O gráfico seguinte mostra como é alocado este apoio dos PDs. A secção seguinte contém informações financeiras que detalham o montante de fundos de PDs para 2013 alocados em cada distrito para projectos classificados como em curso ou planeados / em preparação.

Número de Projectos a implementar em 2013 por Distrito e por Sector



O gráfico anterior mostra também que há PDs a planear implementar 250 projectos espalhados por vários sectores da OCDE-CAD, sendo que a maior parte dos projectos e do dinheiro vai para o distrito de Díli (29 projectos). Liquiçá receberá 22 projectos, Bobonaro 21 projectos, Baucau e Ermera 20 projectos, Lautém e Manatuto 19 projectos, Covalima e Manufahi 18 projectos, Aileu, Oecussi e Viqueque 17 projectos e Ainaro receberá o menor número de projectos em 2013.

4.3.1 Distrito de Aileu

Para 2013 existem actualmente 17 projectos a implementar no Distrito de Aileu, com uma alocação total de 4,6 milhões de dólares. Dos 17 projectos, a maior fatia de financiamento vai para três, os quais abrangem os sectores dos transportes e armazenamento, agricultura e saúde. Estes projectos receberam financiamento da União Europeia, AusAID, UNICEF e Banco Mundial. Incluem iniciativas para providenciar novas variedades de sementes com vista a aumentar a produção agrícola, para melhorar a reabilitação de estradas rurais e para melhorar o acesso de mulheres e crianças a cuidados de saúde.

4.3.2 Distrito de Ainaro

Para 2013 existem actualmente 13 projectos a implementar no Distrito de Ainaro, com uma alocação total de 2,4 milhões de dólares. Destes 13 projectos o maior é o “Reabilitação de Estradas Rurais.” Este projecto pretende melhorar a acesso a estradas rurais e recebe financiamento da União Europeia e da AusAID.

4.3.3 Distrito de Baucau

Para 2013 existem actualmente 20 projectos a implementar no Distrito de Baucau, com uma alocação total de 6,6 milhões de dólares. Dos 20 projectos, a maior fatia de financiamento vai para três, os quais abrangem os sectores dos transportes e armazenamento, agricultura e saúde. Estes projectos receberam financiamento da União Europeia, AusAID, UNICEF e Banco Mundial. Incluem iniciativas para providenciar novas variedades de sementes com vista a aumentar a produção agrícola, para melhorar a reabilitação de estradas rurais e para melhorar o acesso de mulheres e crianças a cuidados de saúde.

4.3.4 Distrito de Bobonaro

Em 2013 serão implementados 21 projectos no Distrito de Bobonaro, com uma alocação total de 4,9 milhões de dólares. Dos 21 projectos, a maior fatia de financiamento vai para três, os quais abrangem os sectores dos transportes e armazenamento, agricultura e saúde. Estes projectos receberam financiamento da União Europeia, AusAID, Governo do Japão e Banco Mundial. Incluem iniciativas para providenciar novas variedades de sementes com vista a aumentar a produção agrícola, para melhorar a reabilitação de estradas rurais e para melhorar o acesso de mulheres e crianças a cuidados de saúde.

4.3.5 Distrito de Covalima

Em 2013 serão implementados 19 projectos no Distrito de Covalima, com uma alocação total de 3,1 milhões de dólares. O sector dos Transportes e Armazenamento receberá a maior fatia de financiamento dos PDs, os quais incluem a União Europeia, AusAID, Governo do Japão e Banco Mundial.

4.3.6 Distrito de Díli

Em 2013 serão implementados 29 projectos no Distrito de Díli, com uma alocação total de 18,5 milhões de dólares. Os seis projectos que recebem a maior fatia de financiamentos abrangem os sectores de infra-estruturas e serviços sociais, transportes e armazenamento, sectores transversais, governo e sociedade civil, agricultura e pescas, e educação. Estes projectos receberam financiamento da União Europeia, AusAID, Banco Mundial, UNICEF, Portugal, Suécia, Holanda e Espanha. Incluem iniciativas para melhorar a condição das estradas em áreas rurais, melhorar o crescimento económico, providenciar novas variedades de sementes com vista a aumentar a produção agrícola, e melhorar serviços através da educação.

4.3.7 Distrito de Ermera

Em 2013 serão implementados 20 projectos no Distrito de Ermera, com uma alocação total de 5,7 milhões de dólares. O sector que receberá a maior fatia de financiamento será o dos Transportes e Armazenamento. Dos 20 projectos o maior é o de “Reabilitação de Estradas Rurais”. O objectivo do projecto é melhorar o crescimento económico por via da provisão e oportunidades às comunidades rurais para transportar os seus produtos agrícolas até aos mercados. O projecto recebe financiamento da AusAID e da União Europeia.

4.3.8 Distrito de Lautém

Em 2013 serão implementados 19 projectos no Distrito de Lautém, com uma alocação total de 2,4 milhões de dólares. Destes 19 projectos o maior é o de “Reabilitação de Estradas Rurais”. O objectivo do projecto é melhorar o crescimento económico por via da provisão e oportunidades às comunidades rurais para transportar os seus produtos agrícolas até aos mercados. O projecto recebe financiamento da AusAID e da União Europeia.

4.3.9 Distrito de Liquiçá

Em 2013 serão implementados 22 projectos no Distrito de Liquiçá, com uma alocação total de 6,0 milhões de dólares. A maior parte do financiamento abrangerá os sectores dos Transportes e Armazenamento e Agricultura. Estes projectos receberão financiamento da AusAID e União Europeia. Incluem iniciativas para providenciar novas variedades de sementes com vista a melhorar a produtividade agrícola, bem como iniciativas para a reabilitação de estradas rurais.

4.3.10 Distrito de Manatuto

Em 2013 serão implementados 19 projectos no Distrito de Manatuto, com uma alocação total de 7,9 milhões de dólares. A maior parte do financiamento abrangerá os sectores dos Transportes e Armazenamento, Agricultura e Abastecimento de Água e Saneamento. Estes projectos receberão financiamento da AusAID, União Europeia, Banco de Desenvolvimento Asiático, Governo do Japão, JICA, Noruega e UNICEF. Estes projectos incluem iniciativas para providenciar novas

variedades de sementes com vista a melhorar a produtividade agrícola, bem como iniciativas para a reabilitação de estradas rurais e para a melhoria do acesso a água potável e saneamento e higiene.

4.3.11 Distrito de Manufahi

Em 2013 serão implementados 18 projectos no Distrito de Manufahi, com uma alocação total de 3,9 milhões de dólares. A maior parte do financiamento irá beneficiar os sectores da Saúde e da Agricultura, bem como sectores transversais. Estes projectos receberão financiamento da União Europeia, AusAID, FAO, Governo do Japão, JICA, Oxfam, UNESCO e Banco Mundial. Incluem iniciativas para providenciar novas variedades de sementes com vista a melhorar a produtividade agrícola, bem como iniciativas para a reabilitação de estradas rurais e para a melhoria do acesso a cuidados de saúde para mulheres e crianças.

4.3.12 Distrito de Oecussi

Em 2013 serão implementados 17 projectos de PDs no Distrito de Oecussi, com uma alocação total de 7,7 milhões de dólares. A maior parte destes projectos incidirá nos sectores da Construção, Água e Saneamento e Saúde. Estes projectos receberão financiamento da JICA, AusAID, UNICEF e União Europeia, Japão e Governo da Suécia. Visam melhorar o acesso a cuidados de saúde para mulheres e jovens, melhorar a acesso a água potável e saneamento e construir o porto no distrito de Oecussi.

4.3.13 Distrito de Viqueque

Em 2013 serão implementados 17 projectos de PDs no Distrito de Viqueque, com uma alocação total de 3,0 milhões de dólares. O sector da Agricultura receberá a maior fatia do financiamento. Os projectos visam melhorar o crescimento económico e providenciar novas variedades de sementes com vista a aumentar a produção agrícola. Estes projectos receberão financiamento da União Europeia, AusAID, Governo do Japão e FAO.

Parte 5: Contribuições Financeiras de Timor-Leste através de Resoluções Governamentais para Países Beneficiários

Como parte da expressão da solidariedade de Timor-Leste para com a comunidade internacional, Timor-Leste tem vindo desde 2008 a contribuir financeiramente para outros países afectados por desastres naturais (terramotos, cheias, furacões, tufões, tsunamis, etc.), bem como para outras áreas de apoio. O Governo de Timor-Leste pretende no futuro atingir o alvo da OCDE referente a 0,7% do PIB. O montante total contribuído até hoje é de 5,8 milhões de dólares. A tabela seguinte mostra os valores e os países recipientes.

Tabela 27: Contribuições Financeiras para Desastres Naturais através de Resoluções Governamentais (em milhares de dólares)

País	2008	2009	2010	2011	2012	Total
Cuba	500					500
Guiné-Bissau	100					100
Filipinas		200				200
Indonésia		200				200
Vietname		100				100
Samoa		50				50
Tonga		50				50
Haiti			500			500
Chile			350			350
Portugal (Madeira)			750			750
Austrália				500		500
Myanmar				500		500
Brasil				500		500
Sri Lanka				500		500
Japão				1.000		1.000
Total	500	700	1.600	3.000	0	5.800

Preparado para o Governo da República Democrática de
Timor-Leste pelo Ministério das Finanças



MINISTÉRIO DAS FINANÇAS

Edifício 5, 1.º Andar, Palácio do Governo, Díli, Timor-Leste

Phone - +670 3339510 Fax - +670 3331204

Website - www.mof.gov.tl